

**REGULAMENTO DE EXECUÇÃO (UE) N.º 1017/2012 DO CONSELHO
de 6 de novembro de 2012**

que dá execução ao artigo 8.º-A, n.º 1, do Regulamento (CE) n.º 765/2006 que impõe medidas restritivas contra a Bielorrússia

O CONSELHO DA UNIÃO EUROPEIA,

Tendo em conta o Tratado sobre o Funcionamento da União Europeia,

Tendo em conta o Regulamento (CE) n.º 765/2006 do Conselho, de 18 de maio de 2006, que impõe medidas restritivas contra a Bielorrússia⁽¹⁾, nomeadamente o artigo 8.º-A, n.º 1,

Considerando o seguinte:

- (1) Em 18 de maio de 2006, o Conselho adotou o Regulamento (CE) n.º 765/2006 que impõe medidas restritivas contra a Bielorrússia.
- (2) Com base numa revisão da Decisão 2010/639/PESC do Conselho, de 25 de outubro de 2010, que impõe medidas restritivas contra a Bielorrússia⁽²⁾, o Conselho decidiu que as medidas restritivas deverão ser prorrogadas até 31 de outubro de 2013, e que as informações relacionadas com as pessoas e entidades incluídas na lista deverão ser atualizadas.
- (3) Por uma questão de clareza, as medidas impostas pela Decisão 2010/639/PESC foram incorporadas na Decisão 2012/642/PESC do Conselho, de 15 de outubro de 2012, que impõe medidas restritivas contra a Bielorrússia⁽³⁾, que substitui a Decisão 2010/639/PESC. A

Decisão 2012/642/PESC também consolida as listas de pessoas e entidades sujeitas a medidas restritivas num único Anexo.

(4) As listas das pessoas singulares ou coletivas, entidades e organismos sujeitos a medidas restritivas constante dos Anexos I, IA e IB do Regulamento (CE) n.º 765/2006 foram consolidadas num único Anexo I. A informação relacionada com as listas das pessoas singulares ou coletivas, entidades e organismos deverá ser atualizada.

(5) Por conseguinte, o Anexo I do Regulamento (CE) n.º 765/2006 deverá ser alterado,

ADOTOU A PRESENTE DECISÃO:

Artigo 1.º

O texto constante dos Anexos I, IA e IB do Regulamento (CE) n.º 765/2006 é substituído pelo texto constante do Anexo do presente regulamento.

Artigo 2.º

O presente regulamento entra em vigor na data da sua publicação no *Jornal Oficial da União Europeia*.

O presente regulamento é obrigatório em todos os seus elementos e diretamente aplicável em todos os Estados Membros.

Feito em Bruxelas, em 6 de novembro de 2012.

Pelo Conselho

O Presidente

A. D. MAVROYANNIS

⁽¹⁾ JO L 134 de 20.5.2006, p. 1.

⁽²⁾ JO L 280 de 26.10.2010, p. 18.

⁽³⁾ JO L 285 de 17.10.2012, p. 1.

ANEXO

«ANEXO I

**PESSOAS SINGULARES OU COLETIVAS, ENTIDADES E ORGANISMOS A QUE SE REFERE O ARTIGO 2.º,
N.º 1****A. Pessoas a que se refere o artigo 2.º, n.º1**

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|----|---|---------------------------------------|---------------------------------------|--|--|
| 1. | Ablameika, Siarhei Uladzimiravich Ablameiko, Sergei Vladimirovich (Ablameyko, Sergey Vladimirovich) | АБЛАМЕЙКА, Сяргей Уладзіміравіч | АБЛАМЕЙКО, Сергей Владимирович | d. n.: 24.09.1956, Voronovo, região de Hrodna | Reitor da Universidade Estatal da Bielorrússia. Responsável pela expulsão de vários alunos da Universidade Estatal por terem participado nas manifestações de 19 de dezembro de 2010 e noutras manifestações pacíficas em 2011. |
| 2. | Akulich, Sviatlana Rastsislavauna Okulich, Svetlana Rostislavovna | АКУЛІЧ, Святлана Раціславаўна | ОКУЛІЧ, Светлана Ростиславовна | d. n.: 27.08.1948 ou 1949 | Responsável pela aplicação de sanções administrativas e penais por motivos políticos contra representantes da sociedade civil. Juíza do Tribunal da Circunscrição de Pukhovichi. Rejeitou ilegalmente o pedido de Natalia Ilinich no sentido de ser reconduzida no cargo de professora da escola secundária em Talkov. |
| 3. | Aliaksandrau, Dzmitry Piatrovich Aleksandrov, Dmitri Petrovich | АЛЯКСАНДРАЎ, Дзмітрый Пятровіч | АЛЕКСАНДРОВ, Дмитрий Петрович | | Juiz do Supremo Tribunal Económico. Apoiou a interdição da estação de rádio independente "Autoradio". A estação de rádio estivera a transmitir o programa eleitoral de Andrei Sannikov, um dos candidatos da oposição. |
| 4. | Alinikau, Siarhei Aliaksandravich (Alinikau, Siarhey Alyaksandravich) Aleinikov, Sergei Aleksandrovich | АЛИНИКАЎ, Сяргей Аляксандравіч | АЛЕЙНИКОВ, Сергей Александрович | | Major, chefe de unidade operativa da colónia penal IK-17 de Shklov, exerceu pressão sobre os presos políticos denegando-lhes os seus direitos de correspondência e de reunião, deu ordens no sentido de os sujeitar a um regime penal mais severo e a buscas, e proferiu ameaças a fim de extorquir confissões. Foi diretamente responsável pela violação dos direitos humanos de presos políticos e de ativistas da oposição, pelo recurso à força excessiva contra eles. As suas ações constituíram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 5. | Alpeeva, Tamara Mikhailauna (Alpeyeva, Tamara Mikhailauna; Alpeeva, Tamara Mikhailovna; Alpeyeva, Tamara Mikhailovna) | АЛПЕЕВА, Тамара Міхайлаўна | АЛПЕЕВА, Тамара Михайлова | | Reitora do Instituto Internacional Humanitário-Económico. Responsável pela expulsão de estudantes envolvidos nos protestos subsequentes às eleições de dezembro de 2010. |
| 6. | Ananich, Alena Mikalaeuna Ananich, Elena Nikolaevna (Ananich, Yelena Nikolaevna) | АНАНІЧ, Алена Мікалаеўна | АНАНІЧ, Елена Николаевна | | Juíza do Tribunal Local de Pervomayski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Paval Shalamitski, Mikhail Piatrenka, Yauhen Batura e Tatsiana Grybouskaya a 10 dias de prisão, e Tornike Berydze a 11 dias de prisão. A forma como conduziu o julgamento constitui uma violação manifesta do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os arguidos. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|---|---|--|---|
| 7. | Ananich, Lilia Stanislavauna (Ananich, Lilia Stanislavauna; Ananich, Liliya Stanislavauna) Ananich, Liliia Stanislavovna (Ananich, Lilia Stanislavovna; Ananich, Liliya Stanislavovna) | АНАНИЧ, Лілія Станіславаўна | АНАНИЧ, Лилия Станиславовна | d. n.: 1960 ID: 4020160A013PB7 | Primeira Vice-Ministra da Informação. Tem desempenhado um papel importante desde 2003, promovendo a propaganda estatal, que provoca, apoia e dá justificação à repressão contra a oposição democrática e a sociedade civil, e suprimindo a liberdade dos meios de comunicação social. A oposição democrática e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas. |
| 8. | Arkhipau, Aliaksandr Mikhailovich Arkhipov, Aleksandr Mikhailovich | АРХІПАЎ, Аляксандр Міхайловіч | АРХІПОВ, Александр Михайлович | d. n.: 1959, Mogilev | Procurador da região de Minsk, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 9. | Arlau, Aliaksey (Arlau Aliaksei) Arlau, Aliaksandr Uladzimiravich Orlov, Aleksei (Orlov Alexey) Orlov, Aleksandr Vladimirovich (Orlov, Alexandre Vladimirovich) | АРЛАЎ, Аляксей АРЛАЎ, Аляксандр Уладзіміравіч | ОРЛОВ, Алексей ОРЛОВ, Александр Владимирович | | Coronel, chefe do centro de detenção do KGB em Minsk. Foi pessoalmente responsável pelas penas ou tratamentos cruéis, desumanos e degradantes infligidos às pessoas detidas nas semanas e meses que se seguiram à repressão da manifestação de protesto pós-eleitoral ocorrida em 19 de dezembro de 2010, em Minsk. As suas ações constituíram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 10. | Atabekau, Khazalbek Bakhtibekavich Atabekov, Khazalbek Bakhtibekovich | АТАБЕКАЎ, Хазалбек Бахтибекавіч | АТАБЕКОВ, Хазалбек Бахтибекович (АТАБЕКОВ, Кхазалбек Бахтибекович) | | Coronel, comandante de uma brigada especial de Tropas Internas em Uruchie, subúrbio de Minsk. Comandou a sua unidade durante a repressão da manifestação de protesto pós-eleitoral ocorrida em 19 de dezembro de 2010, em Minsk, em que se verificou um uso excessivo da força. As suas ações constituíram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 11. | Badak, Ala Mikalaeuna Bodak, Alla Nikolaevna | БАДАК, Ала Мікалаеўна | БОДАК, Алла Николаевна | d. n.: 30.08.1967 N.º de passaporte: SP0013023 | Ministra Adjunta da Justiça, encarregada do apoio jurídico às instituições que redigem os atos legislativos e regulamentares. As suas funções incluem a supervisão da redação da legislação. É responsável pelo papel e pela ação do Ministério da Justiça e do aparelho judicial da Bielorrússia, que são importantes instrumentos de repressão da população, através da elaboração de leis repressivas contra a sociedade civil e a oposição democrática |
| 12. | Bakhmatau, Ihar Andreevich Bakhmatov, Igor Andreevich | БАХМАТАЎ, Ігар Андрэевіч | БАХМАТОВ, Игорь Андреевич | | Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. Nas suas anteriores funções de Vice-Diretor do KGB, encarregado do pessoal e da organização das suas tarefas, tem responsabilidades na atuação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição democrática. Passou à reserva em maio de 2012. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|--|--|--|---|
| 13. | Balauniou, Mikalai Vasilievich Bolovnev, Nikolai Vasilievich | БАЛАЎНЕЎ, Мікалай Васільевіч | БОЛОВНЕВ, Николай Васильевич | | Juiz no Tribunal Local de Zavodskoi da cidade de Minsk. Diretamente implicado na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou a 10 dias de prisão os ativistas da sociedade civil Ihar Pashkovich, Dzimtry Pashyk, Anton Davydzenka, Artsem Liadanski e Artsem Kuzmin. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 14. | Bandarenka, Siarhei Uladzimiravich Bondarenko, Sergei Vladimirovich | БАНДАРЭНКА, Сяргей Уладзіміравіч | БОНДАРЕНКО, Сергей Владимирович | Endereço: Department of law of administration of Pervomaysky district Chornogo K. 5 office 417 Tel.: +375 17 2800264 | Juiz do Tribunal da Circunscrição de Pervomaiski de Minsk. Em 24 de novembro de 2011 condenou Ales Byalyatski, um dos mais proeminentes defensores dos direitos humanos, chefe do Centro dos Direitos Humanos "Vyasná" da Bielorrússia e vice-presidente da Federação Internacional dos Direitos Humanos (FIDH). A forma como o julgamento foi conduzido constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 15. | Baranouski, Andrei Fiodoravich Baranovski, Andrei Fedorovich (Baranovski, Andrey Fedorovich) | БАРАНОЎСКІ, Андрэй Федаравіч | БАРАНОВСКІЙ, Андрей Федорович | | Juiz no Tribunal da circunscrição de Partizanski da cidade de Minsk. Diretamente implicado na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Siarhei Piakarchyk e Siarhei Navitski a 13 dias de prisão, e Yauhen Kandrautsu a 11 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 16. | Barovski, Aliaksandr Genadzevich Borovski, Aleksandr Gennadievich | БАРОЎСКІ, Аляксандр Генадзевіч | БОРОВСКІЙ, Александр Геннадіевич | | Procurador do Ministério Público da Circunscrição de Oktiabrski (Kastrichnitski), Minsk. Responsável pelo processo de Pavel Vinogradov, Dmitri Drozd, Ales Kirkevich e Vladimir Homichenko. A acusação que formulou apresenta uma clara motivação iminentemente política e constitui uma evidente violação do Código de Processo Penal. Fundamentava-se numa tipificação errada dos acontecimentos de 19 de dezembro de 2010 e não foi corroborada por elementos de prova nem por declarações de testemunhas. |
| 17. | Barsukou, Aliaksandr Piatrovich Barsukov, Aleksandr Petrovich | БАРСУКОЎ, Аляксандр Пятровіч | БАРСУКОВ, Александр Петрович | | Coronel, Chefe da Polícia de Minsk. Desde a sua nomeação como Chefe da Polícia de Minsk, em 21 de outubro de 2011, foi responsável, como comandante, da repressão de cerca de uma dúzia de manifestantes pacíficos em Minsk, os quais foram depois condenados por violação da lei sobre os eventos de massa. Durante vários anos, comandou a ação policial contra as manifestações de rua da oposição. |
| 18. | Barysionak, Anatol Uladzimiravich (Barysyonak, Anatol Uladzimiravich) | БАРЫСЁНАК, Анатоль Уладзіміравіч | БОРИСЕНОК, Анатолий Владимирович | | Juiz no Tribunal da Circunscrição de Partizanski de Minsk. Em 2010-2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 23.06.2011, Belush Zmitser, 20 unidades diárias (700 000 BLR); b) 20.12.2010, |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|--------------------------------------|-------------------------------------|---|--|
| | Borisenok, Anatoli Vladimirovich (Borisenok, Anatoli Vladimirovich; Boriszonok, Anatoli Vladimirovich; Borisyonok, Anatoliy Vladimirovich) | | | | Zhawnyak Ihar, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); c) 20.12.2010, Nyestser Aleh, 10 dias de prisão, d) 20.12.2010, Trybushevski Kiryl, 10 dias de prisão; e) 20.12.2010, Murashkevich Vyachaslaw, 10 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 19. | Batura, Mikhail Paulavich Batura, Mikhail Pavlovich | БАТУРА, Михаіл Паўлавіч | БАТУРА, Михаил Павлович | | Reitor da Universidade Estatal de Informática e Rádioelectrónica de Minsk. Responsável pela expulsão de estudantes envolvidos nos protestos subsequentes às eleições de dezembro de 2010. |
| 20. | Bazanau, Aliaksandr Viktarovich Bazanov, Aleksandr Viktorovich | БАЗАНАЎ, Аляксандр Віктаравіч | БАЗАНОВ, Александр Викторович | Kazakhstan, d. n.: 26.11.1962 | Diretor do Centro de Análise e Informação da Administração Presidencial. É uma das principais fontes da propaganda do Estado, que apoia e dá justificação à repressão exercida contra a oposição democrática e a sociedade civil. A oposição democrática e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas. |
| 21. | Berastau, Valery Vasilevich Berestov, Valeri Vasilevich (Berestov, Valeriy Vasilevich) | БЕРАСТАЎ, Валерый Васильевич | БЕРЕСТОВ, Валерий Васильевич | | Presidente da Comissão Eleitoral Regional da região de Mogilev. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, em 19 de dezembro de 2010, na região de Mohilev. |
| 22. | Bileichyk, Aliaksandr Uladzimiravich Bileichik, Aleksandr Vladimirovich (Bileychik, Aleksandr Vladimirovich) | БІЛЕЙЧЫК, Аляксандр Уладзіміравіч | БІЛЕЙЧІК, Александр Владимирович | d. n.: 1964 | Ministro Adjunto da Justiça, encarregado dos serviços judiciais, estado civil e serviços notariais. As suas funções incluem a supervisão e o controlo dos profissionais da advocacia. Desempenhou um papel importante na interdição quase sistemática de exercício da profissão para os advogados que defendiam presos políticos. |
| 23. | Bortnik, Siarhei Aliaksandrovich (Bortnik, Siarhey Aliaksandrovich) Bortnik, Sergei Aleksandrovich (Bortnik, Sergey Aleksandrovich) | БОРТНИК, Сяргей Аляксандравіч | БОРТНИК, Сергей Александрович | d. n.: 28.5.1953 l. n.: Minsk Endereço: Ul. Surganova 80-263, Minsk N.º de passaporte: MP0469554 | Procurador público. Em 2006, tratou o caso do ex-candidato presidencial Alyaksandr Kazulin, acusado de organizar manifestações, em março de 2006, contra as fraudes eleitorais. A acusação que formulou tinha motivação política e constitui violação manifesta do Código de Processo Penal. Em abril de 2012, também deu o seu acordo à aplicação de controlo policial preventivo, por dois anos, ao destacado ativista político Pavel Vinagradau. |
| 24. | Brysina, Zhanna Leanidauna Brysina, Zhanna Leonidovna | БРЫСИНА, Жанна Леанідаўна | БРЫСИНА, Жанна Леонидовна | | Vice-Presidente do Tribunal da Circunscrição de Zavodskoi de Minsk e ex-juíza do Tribunal da Circunscrição de Zavodskoi de Minsk. Responsável pelo processo de Khalip Irina, Martselev Sergei, Severinets Pavel, todos eles destacados representantes da sociedade civil. A forma como conduziu |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|----------------------------------|---------------------------------|---|---|
| | | | | | os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 25. | Bulash, Ala Bulash, Alla Bulosh, Alla | БУЛАШ, Ала БУЛОШ, Алла | БУЛАШ, Алла, БУЛОШ, Алла | | Vice-Presidente do Tribunal da Circunscrição Kastrichnitski de Minsk e ex-juíza do Tribunal da Circunscrição de Oktiabrski (Kastrichnitski) de Minsk. Responsável pelo processo de Pavel Vinogradov, Dmitri Drozd, Ales Kirkevich, Andrei Protasenia e Vladimir Homichenko. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 26. | Bushchyk, Vasil Vasilievich Bushchik, Vasili Vasilievich | БУШЧЫК, Васіль Васільєвіч | БУШЦІК, Василий Васильевич | | Membro da Comissão Central de Eleições. Enquanto membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 19 de dezembro de 2010. |
| 27. | Bushnaia, Natalia Uladzimirauna (Bushnaya, Natalia Uladzimirauna) Bushnaia, Natalia Vladimirovna (Bushnaya, Natalya Vladimirovna) | БУШНАЯ, Наталья Уладзіміраўна | БУШНАЯ, Наталья Владимировна | d. n.: 1953, Mogilev ID: 4110653A014PB7 | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Enquanto ex-membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 19 de dezembro de 2010. |
| 28. | Busko, Ihar Iauhenavich (Busko, Ihar Yauhenavich) Busko, Igor Evgenievich (Busko, Igor Yevgenyevich) | БУСЬКО, Ірап Яўгенавіч | БУСЬКО, Игорь Евгеньевич | | Diretor do KGB da circunscrição de Brest. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição democrática na região de Brest. |
| 29. | Bychko, Aliaksei Viktarovich Bychko, Aleksei Viktorovich (Bychko, Alexey Viktorovich) | БЫЧКО, Аляксей Віктаравіч | БЫЧКО, Алексей Викторович | | Juíza no Tribunal Central de Minsk. Em 26 de outubro de 2011, condenou o ativista da sociedade civil Siarhei Kazakou a 10 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constitui violação manifesta do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o arguido. |
| 30. | Charhinets, Mikalai Ivanavich Cherginets, Nikolai Ivanovich | ЧАРГІНЕЦь, Мікалай Іванавіч | ЧЕРГІНЕЦь, Ніколай Іванович | d. n.: 17.10.1937 l. n.: Minsk ID: 3171037A004PB4 | Presidente do Sindicato dos Escritores (afeto ao regime) e Presidente do Conselho Público Republicano da Moralidade (que participa nas atividades de censura do regime) e ex-Presidente da Comissão dos Assuntos Externos da Câmara Alta. Apoiante próximo do Presidente Lukashenko e elemento fulcral para a propaganda e a censura do regime. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|---|------------------------------------|----------------------------|--|
| 31. | Charkas, Tatsiana Stanislavauna (Cherkas, Tatsiana Stanislavauna) Cherkas, Tatiana Stanislavovna | ЧАРКАС, (ЧЭРКАС) Таццяна Станіславаўна | ЧЕРКАС, Татьяна Станиславовна | | Juíza da Circunscrição de Frunzenski de Minsk, encarregada dos processos dos manifestantes Aleksandr Otroshchenkov (condenado a 4 anos de prisão efetiva), Aleksandr Molchanov (3 anos) e Dmitri Novik (3 anos e meio de prisão efetiva). Responsável pela aplicação de sanções administrativas e penais por motivos políticos contra representantes da sociedade civil. |
| 32. | Charniak, Alena Leanidauna Cherniak, Elena Leonidovna (Cherniak, Yelena Leonidovna; Chernyak, Yelena Leonidovna) | ЧАРНЯК, Алена Леанідаўна | ЧЕРНЯК, Елена Леонідовна | | Juíza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Andrei Eliseeu, Hanna Yakavenka e Henadz Chebatarovich a, respectivamente, 10, 11 e 12 dias de prisão. A forma como conduziu o julgamento constitui uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 33. | Charnyshou, Aleh Anatolievich Chernyshev, Oleg Anatolievich | ЧАРНЫШОЎ, Алег Анатольевіч | ЧЕРНЫШЕВ, Олег Анатольевич | d. n.: 18.5.1948 | Coronel, responsável pela unidade de luta antiterrorismo da unidade "Alpha" do KGB. Participou pessoalmente nos tratamentos desumanos e degradantes infligidos a ativistas da oposição no centro de detenção do KGB em Minsk após a repressão da manifestação de protesto pós- –eleitoral ocorrida em 19 de dezembro de 2010, em Minsk. As suas ações constituíram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 34. | Chasnouski, Mechylslau Edvardavich (Chesnovski, Mechislav Edvardovich) | ЧАСНОЎСКІ, Мечыслаў Эдвардавіч | ЧЕСНОВСКІЙ, Мечислав Эдвардович | | Reitor da Universidade Estatal de Brest. Responsável pela expulsão de estudantes envolvidos nos protestos subsequentes às eleições de dezembro de 2010. |
| 35. | Chatviartkova, Natallia Chetvertkova, Natalia (Chetvertkova, Natalya) | ЧАТВЯРТКОВА, Наталя | ЧЕТВЕРТКОВА, Наталья | | Ex-Juíza da Circunscrição Partizanski de Minsk. Responsável pelo julgamento do antigo candidato presidencial Andrei Sannikov, do ativista da sociedade civil Ilia Vasilevich, de Fedor Mirzoianov, Oleg Gnedchik e Vladimir Yeromenok. A forma como conduziu os julgamentos constitui uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 36. | Chubkavets, Kiryl Chubkovets, Kirill | ЧУБКАВЕЦ, Кірыл | ЧУБКОВЕЦ, Кирилл | | Procurador no processo contra Nikolai Statkevich e Dmitri Uss, ex-candidatos presidenciais, bem como pelos processos contra Andrei Pozniak, Aleksandr Klaskovski, Aleksandr Kvetkevich, Artiom Gribkov e Dmitri Bulanov, ativistas políticos e da sociedade civil. A acusação que formulou apresenta uma clara motivação iminentemente política e constitui uma evidente violação do Código de Processo Penal. Fundamentava-se numa tipificação errada dos acontecimentos de 19 de dezembro de 2010 e não foi corroborada por elementos de prova nem por declarações de testemunhas. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|---|--|--|---|
| | | | | | Como Procurador Público, opôs-se ao recurso de Ales Byalyatski contra a condenação que lhe foi imposta pelo Tribunal da Circunscrição Permovaiski de Minsk, apesar de o julgamento ter sido conduzido em clara violação do Código de Processo Penal. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 37. | Chyzh, Iury Aliaksandravich (Chyzh, Yury Aliaksandravich) Chizh, Iuri Aleksandrovich (Chizh, Yuri Aleksandrovich) | ЧЫЖ, Юрый Аляксандравіч | ЧИЖ, Юрий Александрович | I. n.: Soboli, Bierezowskij Rajon, Brestkaja Oblast (Соболи, Березовский район, Брестская область) d. n.: 28.03.1963 N.º de passaporte: SP 0008543 (validade atual não confirmada). | Iury Chyzh presta apoio financeiro ao regime de Lukashenko através da sua sociedade holding LLC Triple, ativa em numerosos setores da economia bielorrussa, desenvolvendo nomeadamente atividades resultantes de adjudicações públicas e concessões por parte do regime. Os cargos que ocupa no mundo do desporto, nomeadamente como Presidente do Conselho de Administração do Clube de Futebol FC Dynamo Minsk e Presidente da Federação Bielorrussa de Luta Livre, confirmam a sua associação ao regime. |
| 38. | Davydzka, Henadz Branislavavich Davydko, Gennadi Bronislavovich | ДАВИДЗЬКА, Генадэзь Браніслававіч | ДАВНДЬКО, Геннадий Брониславович | d. n.: 29.09.1955, Senno, região de Vitebsk | Presidente da Empresa Estatal de Radiotelevisão. Descrevendo-a si próprio como um "democrata autoritário", é responsável por promover a propaganda estatal na TV, propaganda essa que apoiou e justificou a repressão contra a oposição democrática e a sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. A oposição democrática e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas. |
| 39. | Dranitsa, Aliaksandr Mikalaevich Dranitsa, Aleksandr Nikolaevich | ДРАНИЦА, Аляксандр Мікалаевіч | ДРАНИЦА, Александр Николаевич | | Procurador para os Assuntos do Exército, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 40. | Dubinina, Zhanna Piatrouna Dubinina, Zhanna Petrovna | ДУБІНІНА, Жанна Пятроўна | ДУБІНІНА, Жанна Петровна | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Zavodskoi de Minsk. Em 2010, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 20.12.2010, Hulyak Vital, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); b) 20.12.2010, Vas-kabovich Lyudmila, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR), c) 20.12.2010, Urywski Alyaksandr, 10 dias de prisão; d) 20.12.2010, Stashulyonak Veranika, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); e) 20.12.2010, Say Syarhey, 10 dias de prisão; f) 20.12.2010, Maksimenka Hastassy, 10 dias de prisão; g) 20.12.2010, Nikitarovich Yuliya, 10 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 41. | Dudkin, Anatol Kanstantsinavich Dudkin, Anatoli Konstantinovich | ДУДКІН, Анатоль Канстанцінавіч | ДУДКІН, Анатолий Константинович | | Procurador para os Assuntos de Transportes da República da Bielorrússia, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|-------------------------------------|------------------------------------|---|--|
| 42. | Dysko, Henadz Iosifovich Dysko, Gennadi Iosifovich | ДЫСКО, Генадзь Іосіфавіч | ДЫСКО, Генадий Иосифович | | Procurador da circunscrição de Vitebsk, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 43. | Dzemiantsei, Vasil Ivanavich (Dzemyantsey, Vasil Ivanovich) Dementei, Vasili Ivanovich (Dementey, Vasili Ivanovich) | ДЗЕМЯНЦЕЙ, Васіль Іванавіч | ДЕМЕНТЕЙ, Василий Иванович | d. n.: 20.09.1954 ID: 3200954E045PB4 | Presidente do Comité Regional das Alfândegas de Hrodna, ex-Adjunto Principal do Presidente do KGB (2005-2007), ex-Presidente Adjunto do Comité Estatal das Alfândegas. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição democrática, nomeadamente em 2006-2007. |
| 44. | Dziadkou, Leanid Mikalaevich Dedkov, Leonid Nikolaevich | ДЗЯДКОЎ, Леанід Мікалаевіч | ДЕДКОВ, Леонід Ніколаевич | d. n.: 10.1964 ID: 3271064M000PB3 | Enquanto Vice-Diretor do KGB, é corresponsável pela atuação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição democrática |
| 45. | Esman, Valery Aliaksandravich (Yesman, Valery Aliaksandravich) Esman, Valeri Aleksandrovich (Yesman, Valeri Aleksandrovich; Yesman, Valeriy Aleksandrovich) | ЕСЬМАН, Валерый Аляксандравіч | ЕСЬМАН, Валерий Александрович | | Juiz no Tribunal Central da cidade de Minsk. Directamente implicado nos julgamentos de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Siarhei Martynau, Dzmitry Chiarniak e Euhen Vaskovich a 10, 11 e 12 dias de prisão, respetivamente. Em junho, julho e outubro de 2011, condenou vários outros ativistas a 10 e 11 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constitui violação manifesta do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os arguidos. |
| 46. | Farmahei, Leanid Kanstantsinavich (Farmahay, Leanid Kanstantsinavich) Farmagei, Leonid Konstantinovich (Farmagey, Leonid Konstantinovich) | ФАРМАГЕЙ, Леанід Канстанцінавіч | ФАРМАГЕЙ, Леонід Константинович | d. n.: 27.08.1962 | Vice-Presidente da Academia do Ministério do Interior. Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. No exercício das suas anteriores funções (até junho de 2011) de comandante das forças paramilitares da cidade de Minsk, comandou as forças de milícia de Minsk que reprimiram brutalmente uma manifestação em 19 de dezembro de 2010. |
| 47. | Gardzienka, Siarhei Aliaksandravich Gordienko, Sergei Aleksandrovich (Gordiyenko, Sergey Aleksandrovich) | ГАРДЗІЕНКА, Сяргей Аляксандравіч | ГОРДІЕНКО, Сергей Александрович | | Chefe de redação adjunto do jornal da Administração Presidencial e principal jornal de propaganda, o "Sovietskaia Belarus". Responsável por veicular a propaganda estatal na imprensa escrita, que apoiou e justificou a repressão contra a oposição democrática e a sociedade civil, sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas e falsas, em especial após as eleições presidenciais de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|---|---|---|--|--|
| 48. | Guseu, Aliaksei Viktaravich Gusev, Aleksei Viktorovich (Gusev, Alexey Viktorovich) | ГУСЕЎ, Аляксей Віктаравіч | ГУСЕВ, Алексей Викторович | | <p>Responsável pela organização e divulgação de informações deturpadas pelos meios de comunicação social, controlados pelo Estado. Ex-Vice-Diretor Principal do Centro de Análise e Informação da Administração Presidencial.</p> <p>Fonte e voz da propaganda estatal, que provoca, apoia e dá justificação à repressão exercida contra a oposição democrática e a sociedade civil. A oposição democrática e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas.</p> |
| 49. | Haidukevich, Valery Uladzimiravich Gaidukevich, Valeri Vladimirovich | ГАЙДУКЕВІЧ, Валерій Уладзіміравіч | ГАЙДУКЕВІЧ, Валерій Владимирович | d. n.: 19.01.1953 l. n.: Behoml, circunscrição de Dokshitski, região de Vitebsk | <p>Ministro Adjunto do Interior. Comandante das forças militares responsáveis pela segurança interna e Deputado na Câmara Baixa do Parlamento.</p> <p>Na qualidade de comandante das forças militares responsáveis pela segurança interna, é responsável pela repressão violenta da manifestação de 19 de dezembro de 2012 em Minsk, em que as suas tropas foram as primeiras a atuar.</p> |
| 50. | Halavanau, Viktar Ryhoravich Golovanov, Viktor Grigorievich | ГАЛАВАНАЎ, Віктар Рыгоравіч | ГОЛОВАНОВ, Виктор Григорьевич | d. n.: 1952 Borisov | Enquanto foi Ministro da Justiça, os seus serviços elaboraram leis repressivas da sociedade civil e da oposição democrática, recusaram ou retiraram o registo de ONG e partidos políticos; ignorou os atos ilegais praticados pelos serviços de segurança contra a população. |
| 51. | Harbatouski, Yury Aliaksandravich (Harbatouski, Iury Aliaksandravich) Gorbatovski, Yuri Aleksandrovich (Gorbatovski, Iuri Aleksandrovich; Gorbatovski, Yury Alexandrovich) | ГАРБАТОЎСКІ, Юрый Аляксандравіч | ГОРБАТОВСКІЙ, Юрий Александрович | | Juiz no Tribunal da Circunscrição de Pervomaiski de Minsk. Em 2010, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 20.12.2010, Hubskaya Iryna, 10 dias de prisão; b) 20.12.2010, Kaptsiuh Dzmitry, 10 dias de prisão; c) 20.12.2010, Mikheyenka Yahor, 12 dias de prisão; d) 20.12.2010, Burbo Andrey, 10 dias de prisão; e) 20.12.2010, Puschnarova Hanna, 10 dias de prisão; f) 20.12.2010, Shepuraw Mikita, 15 dias de prisão; g) 20.12.2010, Zadzyarkowski Andrey, 10 dias de prisão; h) 20.12.2010, Yaromyenkaw Yawhen, 10 dias de prisão; i) Condenou repetidamente a penas de prisão pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo, portanto, responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 52. | Herasimenka, Henadz Anatolievich Gerasimenko, Gennadi Anatolievich | ГЕРАСІМЕНКА, Генадзь Анатольевіч | ГЕРАСІМЕНКО, Геннадий Анатольевич | | <p>Vice-Presidente do Instituto de Segurança Nacional (escola do KGB) e ex-Diretor do KGB da circunscrição de Vitebsk.</p> <p>É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição democrática na região de Vitebsk.</p> |
| 53. | Herasimovich, Volha Ivanauna Gerasimovich, Olga Ivanovna Gerasimovich, Olga Ivanovna | ГЕРАСІМОВІЧ, Вольга Іванаўна (ГЕРАСІМОВІЧ Вольга Іваноўна) | ГЕРАСІМОВИЧ, Ольга Ивановна | | Procurador público que apresentou o processo contra Byalyatski no Tribunal da Cidade de Minsk após a apresentação do pedido de Byalyatski ao tribunal sobre a sua detenção. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|--|
| 54. | Hermanovich, Siarhei Mikhailovich Germanovich, Sergei Mikhailovich (Germanovich, Sergey Mikhailovich) | ГЕРМАНОВИЧ, Сяргей Міхайловіч | ГЕРМАНОВИЧ, Сергей Михайлович | | Juiz no Tribunal da Circunscrição de Oktiabrski de Minsk. Em 2010, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 20.12.2010, Sidarevich Katsyaryna, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); b) 20.12.2010, Lyskavets Paval, 15 dias de prisão; c) 20.12.2010, Sachylka Syarhey, 15 dias de prisão; d) 20.12.2010, Krawtsow Dzianis, 10 dias de prisão; e) 20.12.2010, Vyarbitski Uladzimir, 15 dias de prisão; f) 20.12.2010, Newdakh Maksim, 15 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 55. | Hihin, Vadzim Frantsavich Gigin, Vadim Frantsevich | ГІГІН, Вадзім Францевіч | ГІГІН, Вадим Францевич | d. n.: 1977 | Chefe de redação do "Belorusskaia Dumka", jornal mensal da Administração Presidencial. É um dos membros mais ativos e influentes da máquina de propaganda estatal na imprensa escrita. Apoiou e justificou a repressão contra a oposição democrática e a sociedade civil, que são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas, em especial após as eleições presidenciais de 2010. |
| 56. | Hrachova, Liudmila Andreeuna (Hrachova, Lyudmila Andreyeuna) Gracheva, Liudmila Andreevna (Grachova, Lyudmila Andreyevna; Grachiova, Ludmila Andreevna) | ГРАЧОВА, Людміла Андреївна | ГРАЧЕВА, Людмила Андреевна | | Juíza do Tribunal da Circunscrição de Leninski de Minsk. Responsável pelo processo contra Nikolai Statkevich e Dmitri Uss, ex-candidatos presidenciais, bem como pelos processos contra Andrei Pozniak, Aleksandr Klaskovski, Aleksandr Kvetkevich, Artiom Gribkov e Dmitri Bulanov, ativistas políticos e da sociedade civil. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 57. | Hureeu, Siarhei Viktaravich (Hureyeu, Siarhey Viktaravich) Gureev, Sergei Viktorovich, (Gureyev, Sergey Viktorovich) | ГУРЭҮ, Сяргей Віктаравіч | ГУРЕЕВ, Сергей Викторович | | Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. Na sua anterior qualidade de Ministro Adjunto do Interior e de Chefe do Departamento de Investigação Preliminar, é responsável pela repressão violenta do movimento de protesto e pelas violações dos direitos humanos no decurso da investigação no contexto das eleições de dezembro de 2010. Passou para as forças de reserva em fevereiro de 2012. |
| 58. | Husakova, Volha Arkadzieuna Gusakova, Olga Arkadievna | ГУСАКОВА, Вольга Аркадзьеўна | ГУСАКОВА, Ольга Аркадьевна | | Juíza no Tribunal Local de Oktiabrski de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Aleksandryna Alibovich e Volha Kashtalian a 10 dias de prisão, e Aliaksei Varonchanka e Eryk Arlou a 12 dias de prisão. A forma como conduziu o julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o acusado. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|---|---------------------------------------|--|--|---|
| 59. | Iakubovich, Pavel Izotavich (Yakubovich, Pavel Izotavich) Iakubovich, Pavel Izotovich (Yakubovich, Pavel Izotovich) | ЯКУБОВІЧ, Павел Ізотавіч | ЯКУБОВИЧ, Павел Изотович | d. n.: 23.09.1946 | <p>Membro da Câmara Alta do Parlamento nomeado pelo Presidente Lukashenko, chefe de redação do jornal da Administração Presidencial e principal jornal de propaganda, o "Sovietskaia Belarus".</p> <p>É um dos membros mais ativos e influentes da máquina de propaganda estatal na imprensa escrita. Apoiou e justificou a repressão contra a oposição democrática e a sociedade civil, que são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas. Mostrou-se particularmente ativo neste sentido após a repressão das manifestações pacíficas de 19 de dezembro de 2010 e protestos subsequentes.</p> |
| 60. | Iancheuski, Usevalad Viachaslavavich (Yancheuski, Usevalad Vyachaslavavich) Ianchevski, Vsevolod Viacheslavovich (Yanchevski, Vsevolod Vyacheslavovich) | ЯНЧЭЎСКІ, Усевалад Вячаслававіч | ЯНЧЕВСКІЙ, Всеволод Вячеславович | d. n.: 22.04.1976, Borisov | <p>Assistente do Presidente, Chefe do Departamento Ideológico da Administração Presidencial.</p> <p>É o principal criador da ideologia do regime e da propaganda do Estado, que apoia e dá justificação à repressão exercida contra a oposição democrática e a sociedade civil. A oposição democrática e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas.</p> |
| 61. | Iarmoshyna, Lidziia Mikhailauna (Yarmoshyna, Lidzia Mikhailauna; Yarmoshyna, Lidziya Mikhailauna) Ermoshina, Lidia Mikhailovna (Yermoshina, Lidia Mikhailovna; Yermoshina, Lidiya Mikhailovna) | ЯРМОШІНА, Лідзія Міхайлаўна | ЕРМОШІНА, Лідзія Міхайловна | d. n.: 29.1.1953, l. n.: Slutsk (região de Minsk) | Presidente da Comissão Central de Eleições da Bielorrússia (CEC). Desde 1996, tem sido uma das principais pessoas implicadas nas falsificações associadas às eleições e ao referendo irregulares, designadamente em 2004, 2006, 2008 e 2010. |
| 62. | Iaruta, Viktar Heorhevich (Yaruta, Viktar Heorhevich) Iaruta, Viktor Gueorguevich (Yaruta, Viktor Gueorguevich) | ЯРУТА, Віктар Георгіевіч | ЯРУТА, Виктор Георгиевич | | Chefe da Direção do KGB para as Comunicações Estatais. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição democrática. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|--|--------------------------------------|--|---|
| 63. | Iasianovich, Leanid Stanislavavich (Yasianovich, Leanid Stanislavavich) Iasenovich, Leonid Stanislavovich (Yasenovich, Leonid Stanislavovich) | ЯСЯНОВІЧ, Леанід Станіслававіч | ЯСЕНОВИЧ, Леонид Станиславович | d. n.: 26.11.1961 l. n.: Buchani, circunscrição de Vitebsk Endereço: Ul. Gorovtsa 4-104, Minsk N.º de passaporte: MP0515811 | Vice-Presidente do Tribunal Central da circunscrição de Minsk. Ex-juiz do mesmo tribunal. Em 6 de agosto de 2006, condenou a penas de prisão os ativistas da sociedade civil subscritores da Iniciativa Cívica "Parceria" pela observação das eleições presidenciais de 2006. Nikolai Astreiko foi condenado a 2 anos de prisão, Timofei Dranchuk a 1 ano, Aleksandr Shalaiko e Enira Bronitskaya a 6 meses. A forma como conduziu o julgamento constitui violação manifesta do Código de Processo Penal. |
| 64. | Iauseev, Ihar Uladzimiravich (Yauseev, Ihar Uladzimiravich; Yauseyev, Ihar Uladzimiravich) Evseev, Igor Vladimirovich (Yevseev, Igor Vladimirovich; Yevseyev, Igor Vladimirovich) | ЯЎСЕЕЎ, Ірап Уладзіміравіч | ЕВСЕЕВ, Ігорь Владимирович | d. n.: 1968 | Chefe da polícia regional de Vitebsk. Ex-Vice-Chefe da Polícia de Minsk e Chefe da equipa de operações antimotim de Minsk (OMON). Comandou as tropas que puseram termo à manifestação pacífica de 19 de dezembro de 2010 e participou pessoalmente nos atos de brutalidade, tendo pela sua atuação recebido, em fevereiro de 2011, um prémio e uma carta de reconhecimento de A. Lukashenko. Além disso, em 2011 comandou as tropas que reprimiram vários outros protestos de ativistas políticos e cidadãos pacíficos em Minsk. |
| 65. | Ihnatovich-Mishneva, Liudmila Ignatovich-Mishneva, Liudmila | ІГНАТОВІЧ-МИШНЕВА, Людмила | ИГНАТОВИЧ-МИШНЕВА, Людмила | | Procurador público do Tribunal da Cidade de Minsk que se ocupou em 2011 da rejeição do recurso contra a condenação de Dmitri Dashkevich e Eduard Lobov, ativistas do Molodoi Front (Young Front – Frente Juvenil). O julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. |
| 66. | Ipatau, Vadzim Dzmitryevich Ipatov, Vadim Dmitrievich | ІПАТАЎ, Вадзім Дзмітрыевіч | ИПАТОВ, Вадим Дмитриевич | d. n.: 30.10.1964 l. n.: Ukraine ID: 3301064A004PB5 | Vice-Presidente da Comissão Central de Eleições. Enquanto membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 19 de dezembro de 2010 |
| 67. | Ivanou, Siarhei Ivanov, Sergei (Ivanov, Sergey) | ІВАНОЎ, Сяргей | ИВАНОВ, Сергей | | Chefe Adjunto da Divisão de Aprovisionamento da Direção da Ideologia e do Pessoal do Departamento Municipal do Interior de Minsk. Em fevereiro de 2011, recebeu uma condecoração e uma carta de reconhecimento do Presidente Lukashenko pela sua participação ativa e pela execução das ordens durante a repressão das manifestações de 19 de dezembro de 2010. |
| 68. | Kachanau, Uladzimir Uladzimiravich Kachanov, Vladimir Vladimirovich | КАЧАНАУ, Уладзімір Уладзіміравіч | КАЧАНОВ, Владимир Владимирович | | Assistente/ Conselheiro do Ministro da Justiça. Nessa qualidade, é responsável pelo papel e pela ação do Ministério da Justiça e do aparelho judicial da Bielorrússia na elaboração de leis repressivas contra a sociedade civil e a oposição política, na supervisão do trabalho dos juízes e procuradores, na recusa ou anulação do registo de ONG e partidos políticos, na tomada de decisões contra advogados defensores de prisioneiros políticos e na ignorância deliberada dos atos ilegais praticados pelos serviços de segurança contra a população. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|---|---------------------------------------|--------------------------------------|---|---|
| 69. | Kadzin, Raman Kadin, Roman | КАДЗІН, Раман | КАДИН, Роман | | Comandante em exercício para o Armamento e Aprovisionamento Técnico do Serviço de Patrulha Motorizada. Em fevereiro de 2011, recebeu uma condecoração e uma carta de reconhecimento de A. Lukashenko pela sua participação ativa e pela execução das ordens durante a repressão das manifestações de 19 de dezembro de 2010. |
| 70. | Kalach, Uladzimir Viktaravich Kalach, Vladimir Viktorovich | КАЛАЧ, Уладзімір Віктаравіч | КАЛАЧ, Владимир Викторович | | Diretor do KGB da região e cidade de Minsk e ex-Vice-Diretor do KGB para Minsk. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política em Minsk |
| 71. | Kaliada, Aliaksandr Mikhailavich Koleda, Aleksandr Mikhailovich | КАЛЯДА, Аляксандр Міхайловіч | КОЛЕДА, Александр Михайлович | d. n.: 21.03.1958 ID: 3210358C033PB6 | Membro da Comissão Central de Eleições e Presidente da Comissão Eleitoral Regional da região de Brest. Enquanto membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 2006 e 2010 na região de Brest. |
| 72. | Kamarouskaya, Volha Paulauna Komarovskaya, Olga Pavlovna | КАМАРОЎСКАЯ, Вольга Паулаўна | КОМАРОВСКАЯ, Ольга Павловна | | Juíza do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juíza-adjunta) os recursos contra as condenações do ex-candidato presidencial Andrei Sannikov, dos ativistas da sociedade política e civil Irina Khalip, Sergei Martselev, Pavel Severinets, Aleksandr Otroshchenkov, Dmitri Novik, Aleksandr Molchanov, Ilia Vasilevich, Fiodor Mirzayanov, Oleg Gnedchik, Vladimir Yeriomenok, Dmitri Doronin, Sergei Kazakov, Vladimir Loban, Vitali Matsukevich, Evgeni Sekret and Oleg Fedorkevich. Estes julgamentos constituíram uma clara violação do Código de Processo Penal. |
| 73. | Kamisarau, Valery Mikalayevich Komissarov, Valeri Nikolaevich | КАМІСАРАЎ, Валерый Мікалаевіч | КОМІССАРОВ, Валерий Николаевич | | Juiz do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juiz-presidente) os recursos contra as condenações dos ativistas da sociedade política e civil Dmitri Dashkevich, Eduard Lobov, Aleksandr Otroshchenkov, Dmitri Novik, Aleksandr Molchanov. Estes julgamentos constituíram uma clara violação do Código de Processo Penal. |
| 74. | Kanapliou, Uladzimir Mikalaevich Konoplev, Vladimir Nikolaevich | КАНАПЛІЕЎ, Уладзімір Мікалаевіч | КОНОПЛЕВ, Владимир Николаевич | d. n.: 3.1.1954 l. n.: Akulintsi, circunscrição de Mogilev ID: 3030154A124PB9 | Estreitas relações com o presidente Lukashenko, com quem trabalhou de perto nos anos 80 e sobretudo nos anos 90. Ex-Presidente da Câmara Baixa do Parlamento, nomeado pelo Presidente. Foi um dos principais intervenientes das eleições presidenciais fraudulentas de 2006. |
| 75. | Karovina, Natallia Uladzimirauna (Karovina, Natalya Uladzimirauna) Korovina, Natalia Vladimirovna (Korovina, Natalya Vladimirovna) | КАРОВІНА, Наталля Уладзіміраўна | КОРОВИНА, Наталия Владимировна | | Juíza do Tribunal da Circunscrição de Frunzenski de Minsk. Em 2010-2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 30.06.2011, Tsyareshchanka Uladzimir, 25 unidades diárias (875 000 BLR); b) 30.06.2011, Sytsko Stefan, 10 dias de prisão; c) 30.06.2011, Arapinovich Alyaksandr, 25 unidades diárias (875 000 BLR); d) 30.06.2011, Yukhnowski Dzyanis, 25 unidades diárias (875 000 BLR); e) 30.06.2011, Sarachuk Yulian, 25 unidades diárias (875 000 BLR); f) 23.06.2011, Shewtsow Syarhey, |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|-------------------------------------|-------------------------------------|--|--|
| | | | | | 8 unidades diárias (280 000 BLR); g) 20.12.2010, Vashkevich Alyaksandr, 10 dias de prisão; h) 20.12.2010, Myadzvedz Lyeanid, 10 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 76. | Karpenka, Ihar Vasilievich Karpenko, Igor Vasilievich | КАРПЕНКА, Irap Васильевіч | КАРПЕНКО, Игорь Васильевич | 28.4.1964 l. n.: Novokuznetsk, Russia (Rússia) | Presidente da Comissão Eleitoral Regional da cidade de Minsk, ex-Deputado da Câmara Baixa do Parlamento, atual Vice-Presidente da Câmara de Minsk. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é diretamente responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais, designadamente nas eleições presidenciais, nomeadamente em 2006 em Minsk. |
| 77. | Kastsian, Siarhei Ivanavich Kostian, Sergei Ivanovich (Kostyan, Sergey Ivanovich) | КАСЦЯН, Сяргей Іванавіч | КОСТЯН, Сергей Иванович | d. n.: 15.1.1941 l. n.: Usokhi, circuns- crição de Mogilev | Presidente da Comissão dos Assuntos Externos da Câmara Baixa. Figura importante do regime de Lukashenko. |
| 78. | Katsuba, Sviatlana Piatrouna Katsubo, Svetlana Petrovna | КАЦУБА, Святлана Пятроўна | КАЦУБО, Светлана Петровна | | Membro da Comissão Central de Eleições. Enquanto membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 19 de dezembro de 2010. |
| 79. | Kavaliou, Aliaksandr Mikhailavich Kovalev, Aleksandr Mikhailovich | КАВАЛІЎ, Аляксандр Міхайлавіч | КОВАЛЕВ, Александр Михайлович | | Diretor do campo prisional de Gorki. É responsável pelo tratamento desumano dos detidos, especialmente pelo processo e tortura do ativista da sociedade civil Dmitri Dashkevich, que foi detido na sequência das eleições de dezembro de 2010, e a da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 80. | Kazak, Viktar Uladzimiravich Kazak, Viktor Vladimirovich | КАЗАК, Віктар Уладзіміравіч | КАЗАК, Віктор Владимирович | | Juiz no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk. Diretamente implicado na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Siarhei Arlou e Dzmitry Kresik a 12 dias de prisão, e Valeria Niadzvitskaya, Valiantsyna Busko e Hanna Dainiak a 10 dias de prisão. Em 27 de dezembro de 2010, condenou o Adjunto do Chefe da "Frente Juvenil" a 10 dias de prisão pela sua participação na manifestação de 19 de dezembro de 2010. Em 4 e 7 de julho, 8 de novembro e 20 de dezembro de 2011 condenou vários ativistas (Viktoriya Bandarenka, a 10 dias de prisão; Andrei Zakhareuski, a 5 dias de prisão); Mikhail Muski, a 7 dias de prisão; Raman Grytsevich, a 7 dias de prisão). A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|---|--|--|----------------------------|---|
| 81. | Kazheunikau, Andrey Kozhevnikov, Andrey | КАЖЭЎНІКАЎ, Андрэй | КОЖЕВНИКОВ, Андрей | | Procurador no processo contra os ex-candidatos presidenciais Vladimir Neklyaev, Vitaly Rimashevsky, membros da campanha de Neklyaev, Andrei Dmitriev, Aleksandr Feduta e Sergei Vozniak, bem como contra Anastacia Polozhanka, Vice-Presidente da Frente de Juventude. A acusação que formulou apresenta uma clara motivação iminentemente política e constitui uma evidente violação do Código de Processo Penal. Fundamentava-se numa tipificação errada dos acontecimentos de 19 de dezembro de 2010 e não foi corroborada por elementos de prova nem por declarações de testemunhas. |
| 82. | Kaziatka, Iury Vasilievich (Kaziatka, Yury Vasilievich; Kaziyatka, Yury Vasilievich) Koziatko, Iuri Vasilievich (Koziatko, Yuri Vasilievich; Kozyatko, Yuri Vasilievich) | КАЗІЯТКА, Юрый Васільевіч | КОЗІЯТКО, Юрий Васильевич | d. n.: 1964, Brest | Diretor-Geral do canal público de TV "Stolichnoe Televidenie", autor e apresentador do programa de TV "A Visão do Mundo". Este programa é um instrumento da propaganda do Estado que apoia e justifica a repressão contra a oposição política e a sociedade civil. A oposição política e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas. Mostrou-se particularmente ativo neste sentido após a repressão das manifestações pacíficas de 19 de dezembro de 2010 e protestos subsequentes. |
| 83. | Khadanovich, Aliaksandr Alyaksandrauich Khodanovich, Aleksandr Aleksandrovich | ХАДАНОВІЧ, Аляксандр Аляксандравіч | ХОДАНОВИЧ, Александр Александрович | | Juiz no Tribunal Central da cidade de Minsk. Directamente implicado na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou o ativista da sociedade civil Uladzimir Kozhych a 14 dias de prisão. Em 31 de janeiro de 2011, condenou o ativista da sociedade civil Maksim Viniarski a 10 dias de prisão por participação numa manifestação de apoio aos presos políticos. Em 24 e 26 de outubro de 2011, condenou a 7 dias de prisão os ativistas da sociedade civil Alyaksandr Valantsevich e Alyaksandr Saldatsenka. Em 9 de janeiro de 2012, condenou o ativista da sociedade civil Mikita Kavalenka a 15 dias de prisão por participação numa ação de 1 minuto de apoio aos presos políticos. A forma como conduziu os julgamentos constitui violação manifesta do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os arguidos. |
| 84. | Kharyton, Aliaksandr Khariton, Aleksandr | ХАРЫТОН, Аляксандр | ХАРИТОН, Александр | | Consultor principal da Divisão das Organizações Sociais, Partidos e ONG do Ministério da Justiça. Tem desempenhado um papel ativo na repressão da sociedade civil e da oposição política desde 2001, tratando pessoalmente da recusa de registo de ONG e partidos políticos, que em muitos casos levou à sua abolição. |
| 85. | Khatkevich, Iauhen Viktaravich (Khatkevich, Yauhen Viktaravich) | ХАТКЕВІЧ, Яўген Віктаравіч | ХАТКЕВИЧ, Евгений Викторович | | Juiz no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk. Directamente implicado na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20, 22 e 27 de dezembro de 2010, |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|---|-------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|--|
| | Khatkevich, Evgeni Viktorovich (Khatkevich, Yevgeni Viktorovich) | | | | condenou os ativistas da sociedade civil Alyaksandra Suslava e Svitlana Pankavets a 10 dias de prisão, Fedar Masliannikau e Mikhas Lebedz a 12 dias de prisão, e Zmitser Bandarchuk, Artsem Dubski e Mikhas Pashkevich a 15 dias de prisão. Em 2011 e 2012, condenou outros ativistas a penas compreendidas entre 7 e 14 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 86. | Khmaruk, Siargei Konstantinovich Khmaruk, Sergei Konstantinovich (Khmaruk, Sergey Konstantinovich) | ХМАРУК, Сяргей Констанцінавіч | ХМАРУК, Сергей Константинович | | Procurador da circunscrição de Brest, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 87. | Khrobastau, Uladzimir Ivanovich Khrobostov, Vladimir Ivanovich | ХРОБАСТАЎ, Уладзімір Іванавіч | ХРОБОСТОВ, Владімір Іванович | | Juiz do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juiz-adjunto) o recurso contra a condenação do ativista político Vasili Parfenkov. O julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Em 24 de janeiro de 2012 rejeitou o recurso de Ales Byalyatski contra a condenação que lhe foi imposta pelo Tribunal da Circunscrição de Permovaiski de Minsk, apesar de o julgamento ter sido conduzido em clara violação do Código de Processo Penal. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 88. | Khrypach, Siarhei Fiodarovich Khripach, Sergei Fiodorovich | ХРЫПАЧ, Сяргей Федаравіч | ХРИПАЧ, Сергей Федорович | | Juiz do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juiz-presidente) os recursos contra as condenações dos ex-candidatos presidenciais Andrei Sannikov, Nikolai Statkevich, Dmitri Uss, Vladimir Nekliaev, ativistas da sociedade política e civil Andrei Dmitriev, Ilia Vasilevich, Fiodor Mirzayanov, Oleg Gnedchik, Vladimir Yeriomenok, Andrei Pozniak, Aleksandr Klaskovski, Aleksandr Kviatekovich, Artiom Gribkov, Dmitri Bulanov e (como juiz adjunto) Dmitri Dashkevich, Eduard Lobov, Aleksandr Otroshchenkov, Dmitri Novik, Aleksandr Molchanov. Estes julgamentos constituíram uma clara violação do Código de Processo Penal. |
| 89. | Khvainitskaya, Zhanna Anatolyeuna (Khvainitskaia, Zhanna Anatolieuna) Khvoiinitskaya, Zhanna Anatolyevna (Khvoiinitskiaia, Zhanna Anatolievna) | ХВАЙНІЦКАЯ, Жанна Анатольеўна | ХВОЙНИЦКАЯ, Жанна Анатольевна | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Zavodskoi de Minsk. Multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 20.12.2010, Makarenka Adam, 6 dias de prisão; b) 20.12.2010, Bachyla Uladzimir, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); c) 20.12.2010, Kukalyew Syarhey, 10 dias de prisão; d) 20.12.2010, Astafyev Alyaksandr, 10 dias de prisão; e) 20.12.2010, Yazerski Raman, 10 dias de prisão; f) 20.12.2010, Sapranyetskaya Darya, 10 dias de prisão; g) 20.12.2010, Aheyeva Iryna, 10 dias de prisão; h) 20.12.2010, Drahun Alyaksandr, 10 dias de prisão; |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|--|------------------------------------|------------------------------------|----------------------------|--|
| | | | | | i) 20.12.2010, Shambalava Tatsyana, 10 dias de prisão; j) 20.12.2010, Dzyemidzyuk Barys, 10 dias de prisão; k) 20.12.2010, Kassabuka Alyaksandr, 10 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 90. | Kisialiou, Anatol Siamionavich Kiselev, Anatoli Semenovich (Kiselyov, Anatoli Semyonovich) | КИСЯЛЕЎ, Анатоль Сяменавіч | КИСЕЛЕВ, Анатолий Семенович | | Presidente da Comissão Eleitoral Regional da região de Brest, Presidente da organização sindical regional, afeta ao regime. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, em 2010, na região de Brest. |
| 91. | Kisialiova, Nadzeia Mikalaeuna (Kisyaliova, Nadzeya Mikalaeuna) Kiseleva, Nadezhda Nikolaevna | КИСЯЛЕВА, Надзея Мікалаеўна | КИСЕЛЕВА, Надежда Николаевна | ID: 4280558A069PB9 | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Enquanto ex-membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 19 de dezembro de 2010. |
| 92. | Kochyk, Aliaksandr Vasilyevich (Kochyk, Aliaksandr Vasilievich) Kochik, Aleksandr Vasilyevich (Kochik, Alexander Vasilievich) | КОЧЫК, Аляксандэр Васільевіч | КОЧИК, Александр Васильевич | | Juiz no Tribunal da Circunscrição de Partizanski de Minsk. Em 2010-2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 07.07.2011, Revut Yawhen, 8 dias de prisão; b) 04.07.2011, Nikitsenka Kat-syaryna, 5 dias de prisão; c) 23.06.2011, Kazak Zmitser, 28 unidades diárias (980 000 BLR); d) 20.12.2010, Dzyezidzenka Dzianis, 12 dias de prisão; e) 20.12.2010, Navumovich Syarhey, 14 dias de prisão; f) 20.12.2010, Kavalenka Wsevalad, 15 dias de prisão; g) 20.12.2010, Tsupa Dzyanis, 15 dias de prisão; h) 20.12.2010, Makashyn Syarhey, 10 dias de prisão; i) 20.12.2010, Zhakhavets Illya, 10 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 93. | Kolas, Alena Piatrovna Kolos, Elena Petrovna (Kolos, Yelena Petrovna) | КОЛАС, Алена Пятроўна | КОЛОС, Елена Петровна | | Vice-Diretor do Centro de Análise e Informação da Administração Presidencial. Importante fonte e voz da propaganda estatal, que provoca, apoia e dá justificação à repressão exercida contra a oposição política e a sociedade civil. A oposição política e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas. |
| 94. | Komar, Volha Komar, Olga | КОМАР, Вольга | КОМАР, Ольга | | Juíza da Circunscrição de Frunzenski de Minsk, encarregada do processo do manifestante Vasili Parfenkov. Responsável pela aplicação de sanções administrativas e penais por motivos políticos contra representantes da sociedade civil. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|---|--|--|--|
| 95. | Konan, Viktar Aliaksandravich Konon, Viktor Aleksandrovich | КОНАН, Віктар Аляксандравіч | КОНОН, Виктор Александрович | | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Enquanto desempenhou o cargo de Procurador-Geral Adjunto, estava encarregado e esteve diretamente implicado em todas as atividades de informação realizadas pela Procuradoria-Geral contra entidades independentes e oposicionistas, inclusive em 2010. |
| 96. | Kornau, Uladzimir Uladzimiravich Kornov, Vladimir Vladimiroyich | КОРНАЎ, Уладзімір Уладзіміравіч | КОРНОВ, Владимір Владимирович | | Juiz do Tribunal da Cidade de Minsk que autorizou a rejeição do recurso dos advogados de Byalyatski. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 97. | Korzh, Ivan Aliakseevich Korzh, Ivan Alekseevich | КОРЖ, Іван Аляксеевіч | КОРЖ, Иван Алексеевич | | Diretor do KGB da circunscrição de Hrodna. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política na região de Hrodna. |
| 98. | Kozik, Leanid Piatrovich Kozik, Leonid Petrovich | КОЗІК, Леанід Пятровіч | КОЗІК, Леонід Петрович | d. n.: 13.7.1948 l. n.: Borisov ID: 3130748A017PB8 | Presidente da Federação dos Sindicatos. Ex-Vice-Primeiro-Ministro e Vice-Chefe da Administração Presidencial. Figura essencial e apoianta do regime. É responsável por violações na criação fraudulenta de comissões eleitorais em que os membros dos sindicatos afetos ao regime representavam uma parte importante, pela designação fraudulenta de candidatos, e pela forma como os trabalhadores foram pressionados a votar no regime. |
| 99. | Krasheuski, Viktar Krashevski, Viktor | КРАШЕУСКІ, Віктар | КРАШЕВСКИЙ, Виктор | | Diretor da GRU. É responsável pela ação dos serviços de informações na repressão exercida contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 100. | Krasouskaya, Zinaida Uladzimirauna (Krasouskaia, Zinaida Uladzimirauna) Krasovskaya, Zinaida Vladimiroyna (Krasovskaia, Zinaida Vladimiroyna) | КРАСОУСКАЯ, Зінаїда Уладзіміраўна | КРАСОВСКАЯ, Зинаида Владимировна | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Leninski de Minsk. Em 2010, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 20.12.2010, Krawchuk Volha, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); b) 20.12.2010, Charukhina Hanna, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); c) 20.12.2010, Dubovik Alena, 15 dias de prisão; d) 20.12.2010, Boldzina Alena, 12 dias de prisão; e) 20.12.2010, Syrakovash Andrey, 15 dias de prisão; f) 20.12.2010, Klimko Nastassiya, 12 dias de prisão; g) 20.12.2010, Kuwshinaw Viktar, 15 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 101. | Krot, Ihar Uladzimiravich Krot, Igor Vladimiroyich | КРОТ, Ігар Уладзіміравіч | КРОТ, Игорь Владимирович | | Juiz do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juiz-adjunto) o recurso contra a condenação do ativista político Vasili Parfenkov. O julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. |
| 102. | Krukouski, Viachaslau Iafimovich | КРУКОУСКІ, Вячаслав Яфімавіч | КРЮКОВСКИЙ, Вячеслав Ефимович | | Presidente da Comissão Eleitoral Regional da região de Vitebsk. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, em 2010, na região de Vitebsk. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|-------------------------------------|-------------------------------------|---|--|
| | (Krukouski, Vyachaslau Yafimovich) Kriukovski, Viacheslav Iefimovich (Kryukovski, Vyacheslav Yefimovich) | | | | |
| 103. | Kryshtapovich, Leu Eustafievich (Kryshtapovich, Leu Yeustafievich) Krishtapovich, Lev Evstafievich (Krishtapovich, Lev Yevstafievich) | КРЫШТАПОВІЧ, Леў Еўстафьевіч | КРИШТАПОВИЧ, Лев Евстафьевич | | Vice-Diretor do Centro de Análise e Informação da Administração Presidencial. Importante fonte e voz da propaganda estatal, que apoia e dá justificação à repressão exercida contra a oposição política e a sociedade civil. A oposição política e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas. |
| 104. | Kukharchyk, Piotr Dzmitryevich Kukharchik, Piotr Dmitrievich | КУХАРЧЫК, Пётр Дзмітрыевіч | КУХАРЧИК, Пётр Дмитриевич | d. n.: 22.02.1945 ID: 3220345A033PB9 | Reitor da Universidade Pedagógica Estatal de Minsk. Responsável pela expulsão de estudantes envolvidos nos protestos subsequentes às eleições de dezembro de 2010. |
| 105. | Kuklis, Mikalai Ivanovich Kuklis, Nikolai Ivanovich | КУКЛІС, Мікалай Іванавіч | КУКЛІС, Ніколаї Іванович | | Procurador-Geral Adjunto, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 106. | Kuliashou, Anatol Nilavich Kuleshov, Anatoli Nilovich | КУЛЯШОЎ, Анатоль Нілавіч | КУЛЕШОВ, Анатолий Нилович | d. n.: 25.07.1959 l. n.: Ali-Bairamly, Azerbaijan (Azerbai- jão) ID: 3250759A066PB3 | Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. Nas suas anteriores funções de Ministro do Interior, comandou as tropas do Ministério do Interior que reprimiram brutalmente a manifestação pacífica de 19 de dezembro de 2010, e mostrou um certo orgulho por esta responsabilidade. Passou à reserva do exército em janeiro de 2012. |
| 107. | Kulik, Mikalai Mikalaievich Kulik, Nikolai Nikolaievich | КУЛІК, Мікалай Мікалаевіч | КУЛІК, Ніколаї Ніколяевіч | | Procurador da cidade de Minsk até 31 de julho de 2012, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 108. | Kupriyanau, Mikalai Mikhailovich Kupriianov, Nikolai Mikhailovich (Kuprianov, Nikolai Mikhailovich; Kupriyanov, Nikolai Mikhailovich) | КУПРЫЯНАЎ, Мікалай Міхайлавіч | КУПРІЯНОВ, Ніколаї Міхайлович | | Um dos principais intervenientes na repressão da oposição política e da sociedade civil entre 2002 e 2008 e ex-Procurador-Geral Adjunto, desempenha um papel fundamental no sistema judicial do regime de Lukashenko. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|---------------------------------------|--------------------------------------|----------------------------|---|
| 109. | Kurlovich, Uladzimir Anatolievich Kurlovich, Vladimir Anatolievich | КУРЛОВІЧ, Уладзімір Анатольевіч | КУРЛОВИЧ, Владимир Анатольевич | | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Ex-Presidente da Comissão Regional Eleitoral da região de Minsk. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é diretamente responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, nomeadamente em 2006 na região de Minsk. |
| 110. | Kuzniatsou, Ihar Nikonavich Kuznetsov, Igor Nikonovich | КУЗНЯЦОЎ, Ігар Ніконавіч | КУЗНЕЦОВ, Игорь Никонович | | Chefe do Centro de Formação do KGB, ex-Chefe do KGB na região de Minsk e cidade de Minsk. Enquanto responsável pela preparação e formação do pessoal do KGB, é responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. Nas suas anteriores funções, é responsável pela mesma ação repressiva do KGB em Minsk e na região de Minsk. |
| 111. | Kuzniatsova, Natallia Anatolieuna Kuznetsova, Natalia Anatolievna (Kuznetsova, Natalya Anatolyevna) | КУЗНЯЦОВА, Наталля Анатольеўна | КУЗНЕЦОВА, Наталия Анатольевна | d. n.: 1973, Minsk | Juíza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou a ativista da sociedade civil Anastasia Lazareva a 10 dias de prisão. A forma como conduziu o julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 112. | Lapko, Maksim Fiodorovich Lapko, Maksim Fedorovich (Lapko, Maxim Fyodorovich) | ЛАПКО, Максім Федоравіч | ЛАПКО, Максим Федорович | | Juiz no Tribunal Local de Oktiabrski da cidade de Minsk. Diretamente implicado na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Raman Scherbau e Vital Tratsiakou a 10 dias de prisão, Yuri Krylovich e Pavel Kavalenka a 15 dias de prisão, e os ativistas da "Frente Juvenil" Zmitser Kremenitski e Uladzimir Yaromenak a, respetivamente, 14 e 15 dias de prisão. Em 2012, condenou outros ativistas a penas de prisão compreendidas entre 10 e 15 dias, em particular ativistas da "Frente Juvenil". Em 17 de julho de 2012, condenou Raman Vasiliev e Uladzimir Yaromenak a, respetivamente, 12 e 15 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes contra os acusados. |
| 113. | Lapo, Liudmila Ivanauna (Lapo, Lyudmila Ivanauna; Lapo, Ludmila Ivanauna) Lappo, Ludmila Ivanovna (Lappo, Liudmila Ivanovna; Lappo, Lyudmila Ivanovna) | ЛАПО, Людміла Іванаўна | ЛАППО, Людмила Ивановна | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Frunzenski de Minsk. Em 2010-2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 07.07.2011, Melyanets Mikalay, 10 dias de prisão; b) 30.06.2011, Shastserky Uladzimir, 10 dias de prisão; c) 30.06.2011, Zykaw Eryk, 10 dias de prisão; d) 25.04.2011, Grynman Nastassiya, 25 unidades diárias (875 000 BLR); e) 20.12.2010, Nikishyn Dzmitry, 11 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|-----------------------------------|------------------------------------|--|---|
| 114. | Laptseva, Alena Viacheslavna Lapteva, Elena Viacheslavovna (Lapteva, Yelena Vyacheslavovna) | ЛАПЦЕВА, Алена Вячеславаўна | ЛАПТЕВА, Елена Вячеславовна | | Juíza no Tribunal Local de Zavodskoi de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou a 10 dias de prisão os ativistas da sociedade civil Raman Maksimenka, Yuras Shpak-Ryzhkou, Hanna Belskaya, Paval Sakolchik, Sviatlana Rubashkina, Uladzimir Parkalau e Tatsyana Vaikovih. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sanctionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 115. | Laptzionak, Ihar Mikalaievich Laptionok, Igor Nikolaievich | ЛАПЦЕНАК, Irap Мікалаеўіч | ЛАПТЕНОК, Игорь Николаевич | d. n.: 31.08.1947, Minsk | Responsável pela organização e divulgação de informações deturpadas pelos meios de comunicação social, controlados pelo Estado. Enquanto ex-Vice-Ministro da Informação, desempenhou um papel importante na promoção da propaganda estatal, que apoia e justifica a repressão contra a oposição política e a sociedade civil. A oposição política e a sociedade civil eram sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas e falsas. |
| 116. | Lashyn, Aliaksandr Mikhailovich Lashin, Aleksandr Mikhailovich | ЛАШЫН, Аляксандр Міхайлавіч | ЛАШИН, Александр Михайлович | | Procurador-Geral Adjunto, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 117. | Lazavik, Mikalai Ivanavich Lozovik, Nikolai Ivanovich | ЛАЗАВІК, Мікалай Іванавіч | ЛОЗОВІК, Ніколай Іванович | d. n.: 18.01.1951 Nevinyany, região de Minsk Невіннянн Вілейскаго р-на Минскай обл ID: 3180151H004PB2 | Secretário da Comissão Central de Eleições da Bielorrússia (CEC). Desde 2000, tem sido um dos principais implicados nas falsificações associadas às eleições e referendos irregulares, designadamente em 2004, 2006, 2008 e 2010. |
| 118. | Lemiashonak, Anatol Ivanovich Lemeshenok, Anatoli Ivanovich | ЛЕМЯШОНАК, Анатоль Іванавіч | ЛЕМЕШЕНOK, Анатолий Іванович | d. n.: 14.05.1947 | Chefe de redação do "Republika", jornal do Conselho de Ministros. Na posição que ocupa, é um dos membros mais ativos e influentes da máquina de propaganda estatal na imprensa escrita. Apoiou e justificou a repressão contra a oposição política e a sociedade civil, que são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas, em especial após as eleições presidenciais de 2010. |
| 119. | Liabedzik, Mikhail Piatrovich Lebedik, Mikhail Petrovich | ЛЯБЕДЗІК, Міхаіл Пятровіч | ЛЕБЕДІК, Михаїл Петрович | | Primeiro Chefe de Redação Adjunto do jornal "Sovietskaia Belarus". Fonte da política pró-governamental, falsificando factos e fazendo observações injustas sobre os processos em curso contra a oposição política e a sociedade civil na Bielorrússia, que foram sistematicamente apresentadas de forma negativa e pejorativa, especialmente depois das eleições presidenciais de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|--------------------------------------|-------------------------------------|--|--|
| 120. | Liaskouski, Ivan Anatolievich Leskovski, Ivan Anatolievich | ЛЯСКОЎСКІ, Іван Анатольевіч | ЛЕСКОВСКІЙ, Иван Анатольевич | | Diretor do KGB para Homel e antigo Vice-Diretor do KGB para Homel. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política na região de Homel. |
| 121. | Liushtyk, Siarhei Anatolievich (Lyushtyk, Siarhey Anatolyevich) Liushtyk, Sergei Anatolievich (Lyushtyk, Sergey Anatolyevich) | ЛЮШТЫК, Сяргей Анатольевіч | ЛЮШТЫК, Сергей Анатольевич | | Juiz no Tribunal da Circunscrição de Pervomaiski de Minsk. Em 2010-2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 14.07.2011, Struy Vitali, 10 unidades diárias (35 000 BLR); b) 04.07.2011, Shalamitski Paval, 10 dias de prisão; c) 20.12.2010, Sikirytskaya Tatsyana, 10 dias de prisão; d) 20.12.2010, Dranchuk Yuliya, 13 dias de prisão; e) 20.12.2010, Lapko Mikalay, 12 dias de prisão; f) 20.12.2010, Pramatoraw Vadzim, 12 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 122. | Lomats, Zianon Kuzmich Lomat, Zenon Kuzmich | ЛОМАЦЬ, Зянон Кузьміч | ЛОМАТЬ, Зенон Кузьмич | d. n.: 1944, Karabani | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Nas suas anteriores funções de Presidente da Comissão de Controlo Estatal, foi um dos principais implicados no caso de Ales Byaliatski, um dos mais destacados defensores dos direitos humanos, Presidente do centro de direitos humanos bielorrusso "Vyasna" e Vice-Presidente da FIDH. A. Byalyatski participou ativamente na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão relacionada com as eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão da sociedade civil e da oposição democrática |
| 123. | Luchyna, Leanid Aliaksandravich Luchina, Leonid Aleksandrovich | ЛУЧЫНА, Леанід Аляксандравіч | ЛУЧИНА, Леонид Александрович | d. n.: 18.11.1947 l. n.: Pristupovschina, região de Minsk д. Приступовщина Дзержинского р-на Мінскай обл | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Ex-Presidente da Comissão Eleitoral Regional de Hrodna. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é diretamente responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, nomeadamente em 2006 na região de Hrodna. |
| 124. | Lukashenka, Aliaksandr Ryhoravich Lukashenko, Aleksandr Grigorievich | ЛУКАШЕНКА, Аляксандэр Рыгоравіч | ЛУКАШЕНКО, Александр Григорьевич | d. n.: 30.8.1954 l. n.: Kopysh, circunscrição de Vitebsk | Presidente da República da Bielorrússia |
| 125. | Lukashenka, Dzmitry Aliaksandravich Lukashenko, Dmitri Aleksandrovich | ЛУКАШЕНКА, Дзмітрый Аляксандравіч | ЛУКАШЕНКО, Дмитрий Александрович | d. n.: 23.03.1980 | Empresário com participação ativa nas operações financeiras relativas à família Lukashenka |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|--|---|---|---|
| 126. | Lukashenka, Viktar Aliaksandravich Lukashenko, Viktor Aleksandrovich | ЛУКАШЕНКА, Віктор Аляксандравіч | ЛУКАШЕНКО, Виктор Александрович | d. n.: 28.11.1975 | <p>Assistente/apoio do Presidente para os Assuntos de Segurança Nacional.</p> <p>Sendo um dos mais próximos colaboradores do pai, tem desempenhado um papel fundamental nas medidas repressivas aplicadas contra a oposição política e a sociedade civil. Enquanto membro destacado do Conselho de Segurança Nacional, é responsável pela coordenação das medidas repressivas contra a oposição política e a sociedade civil, designadamente pela repressão da manifestação de 19 de dezembro de 2010</p> |
| 127. | Lukomski, Aliaksandr Valiantsinovich Lukomski, Aleksandr Valentinovich | ЛУКОМСКІ, Аляксандр Валянцінавіч | ЛУКОМСКІЙ, Александр Валентинович | d. n.: 12.08.1971 ID: 3120871A074PB7 | <p>Comandante do Regimento Especial do Ministério do Interior da cidade de Minsk</p> <p>Comandou as tropas que reprimiram uma manifestação pacífica em 19 de dezembro de 2010, tendo pela sua atuação recebido, em fevereiro de 2011, um prémio e uma carta de reconhecimento de A. Lukashenko. Além disso, em junho de 2011 comandou as tropas que reprimiram cidadãos pacíficos em Minsk.</p> |
| 128. | Lutau, Dzmitry Mikhailavich Lutov, Dmitri Mikhailovich (Lutov, Dmitry Mikhailovich) | ЛУТАЎ, Дэмітрый Міхайлавіч | ЛУТОВ, Дмитрий Михайлович | | <p>Procurador no processo de Syarhei Kavalenka, que foi condenado a dois anos e um mês de prisão por violação do regime de prova. Syarhei Kavalenka tinha sido previamente condenado a pena suspensa por ter pendurado numa árvore de Natal em Vitebsk uma bandeira branca- -vermelha-branca, símbolo do movimento de oposição. A subsequente condenação proferida pela juíza neste processo foi de uma severidade desproporcionalada em relação à natureza da infração, não estando em conformidade com o código penal bielorrusso. As ações de Lutau constituíram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos</p> |
| 129. | Makei, Uladzimir Uladzimiravich (Makey, Uladzimir Uladzimiravich) Makei, Vladimir Vladimirovich (Makey, Vladimir Vladimirovich) | МАКЕЙ, Уладзімір Уладзіміравіч | МАКЕЙ, Владимир Владимирович | d. n.: 5.08.1958, região de Hrodna ID: 3050858A060PB5 | <p>Ministro dos Negócios Estrangeiros, ex-Chefe da Administração Presidencial.</p> <p>Enquanto Chefe da Administração Presidencial, era considerado a segunda pessoa mais poderosa do regime e, como tal, tem responsabilidade na organização das eleições fraudulentas de 2008 e 2010, bem como na subsequente repressão de manifestantes pacíficos</p> |
| 130. | Maladtsova, Tatsiana Molodtsova, Tatiana | МАЛАДЦОВА, Таццяна | МОЛОДЦОВА, Татьяна | | <p>Procuradora da Circunscrição de Frunzenski de Minsk, encarregada dos processos de Aleksandr Otroshchenkov, Aleksandr Molchanov e Dmitri Novik. Responsável pela aplicação de sanções administrativas e penais por motivos políticos contra representantes da sociedade civil.</p> |
| 131. | Maltsau, Leanid Siamionavich Mal'tsev, Leonid Semenovich | МАЛЬЦАЎ, Леанід Сяменавіч | МАЛЬЦЕВ, Леонид Семенович | d. n.: 29.08., 1949, Vetenevka, Slonim rayon, região de Hrodna (п. Ветеневка, Слонімскага раёна, Гродненскай агульны) ID: 3290849A002PB5 | <p>Secretário do Conselho de Segurança. Responsável por todos os serviços de segurança do Estado.</p> <p>Planeou e deu as ordens de repressão das manifestações pacíficas de 19 de dezembro de 2010</p> |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|--|--|--|--|
| 132. | Maslakou, Valery Anatolievich Maslakov, Valeri Anatolievich | МАСЛАКОЎ, Валерый Анатольевич | МАСЛАКОВ, Валерий Анатольевич | | Chefe da Direção de Informações do KGB. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 133. | Mazouka, Anzhalika Mikhailauna Mazovko, Anzhelika Mikhailovna (Mazovka, Anzhelika Mikhailovna) | МАЗОЎКА, Анжаліка Міхайлаўна (МАЗОВКА, Анжеліка Міхайловна) | МАЗОВКО, Анжеліка Міхайловна (МАЗОВКА, Анжеліка Міхайловна) | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Sovetski de Minsk. Em 2010-2011 multou ou condenou a penas de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 14.07.2011, Bussel Alyaksandr, 10 dias de prisão; b) 14.07.2011, Kruckowski Syarhey, 8 dias de prisão; c) 14.07.2011, Kantsin Yahor, 10 dias de prisão; d) 07.07.2011, Sukhannossik Vyachaslaw, 8 dias de prisão; e) 21.12.2010, Nyanakhaw Andrey, 15 dias de prisão; f) 20.12.2010, Myslivets Ihar, 15 dias de prisão; g) 20.12.2010, Vilkin Alyaksey, 12 dias de prisão; h) 20.12.2010, Kharitonaw Paval, 12 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo, portanto, responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 134. | Mazouka, Kiryl Viktaravich Mazovka, Kirill Viktorovich | МАЗОЎКА, Кірыл Віктаравіч | МАЗОВКА, Кирилл Викторович | | Procurador do processo Dashkevich-Lobov. Dmitri Dashkevich e Eduard Lobov, ativistas da Molodoi Front (Young Front), foram condenados e vários anos de prisão por "vandalismo". A razão por trás da prisão de ambos é o facto de terem tido uma participação ativa na campanha eleitoral de dezembro de 2010, apoiando um dos candidatos da oposição. |
| 135. | Merkul, Natalia Viktarauna Merkul, Natalia Viktorovna (Merkul, Natalya Viktorovna) | МЕРКУЛЬ, Наталля Віктараўна | МЕРКУЛЬ, Наталья Викторовна | d. n.: 13.11.1964 | Diretora da escola secundária de Talkov, distrito de Pukhovichi. Em 27 de janeiro de 2011, despediu Natalia Ilinich, professora muito conceituada daquela escola secundária, em virtude das suas opiniões políticas e da sua participação nos acontecimentos de 19 de dezembro de 2010. |
| 136. | Miatselitsa, Mikalai Tsimafeevich Metelitsa, Nikolai Timofeevich | МЯЦЕЛІЦА, Мікалай Цімафеевіч | МЕТЕЛИЦА, Николай Тимофеевич | | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Ex-Presidente da Comissão Eleitoral Regional de Mohilev. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é diretamente responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, nomeadamente em 2006 na região de Mohilev |
| 137. | Mihun, Andrei Arkadzevich (Mihun, Andrey Arkadzevich) Migun, Andrei Arkadievich (Migun, Andrey Arkadievich) | МИГУН, Андрэй Аркадзевіч | МИГУН, Андрей Аркадьевич | d.n.: 5.2.1978 1. n.: Minsk Endereço: Ul. Goretskovo Maksima 53-16, Minsk N.º de passaporte: MP1313262 | Procurador público Em 2006, ocupou-se do caso da Iniciativa Cívica "Parceria", relacionado com a observação das eleições presidenciais de 2006. A acusação que formulou contra Nikolai Astreiko, Timofei Dranchuk, Aleksandr Shalaiko e Enira Bronitskaya tinha motivação política e constituiu violação manifesta do Código de Processo Penal |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|---------------------------------|---------------------------------|---|---|
| 138. | Mikhalchanka, Aliaksei Mikalchenko, Aleksei (Mikalchenko, Alexey) | МИХАЛЬЧАНКА, Аляксей | МИХАЛЬЧЕНКО, Алексей | d.n.: 1973 | Jornalista da ONT, canal estatal de TV, com uma posição influente. Apresentador do programa de TV "Assim São as Coisas". Este programa é um instrumento da propaganda do Estado na TV, que apoia e justifica a repressão contra a oposição política e a sociedade civil. A oposição e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas. Mostrou-se particularmente ativo neste sentido após a repressão das manifestações pacíficas de 19 de dezembro de 2010 e protestos subsequentes. |
| 139. | Mikhasiou, Uladzimir Ilich Mikhasev, Vladimir Ilich | МІХАСЕЎ, Уладзімір Ільіч | МИХАСЕВ, Владимир Ильич | d. n.: 14.10.1949 l. n.: Sosnovka, Shklov rayon, circunscrição de Mohylev д. Сосновка Шкловского района Могилевской области | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Ex-Presidente da Comissão Eleitoral Regional da região de Homel, ex-Deputado da Câmara Baixa do Parlamento. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é diretamente responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais, designadamente nas eleições presidenciais de 2006 na região de Homel |
| 140. | Miklashevich, Piotr Piatrovich Miklashevich, Petr Petrovich | МІКЛАШЭВІЧ, Пётр Пятровіч | МИКЛАШЕВІЧ, Петр Петрович | d.n.: 18.10.1954 l. n.: Kosuta, região de Minsk | Presidente do Tribunal Constitucional e ex-Procurador-Geral, tem tido um papel ativo na repressão da sociedade civil e da oposição democrática. No exercício das funções anteriores, foi um dos principais implicados na repressão contra a oposição política e a sociedade civil, de 2004 a 2008. Desde a sua nomeação para o Tribunal Constitucional, em 2008, tem aplicado fielmente as políticas repressivas do regime e validado leis repressivas, mesmo aquelas cujo conteúdo viola a Constituição. |
| 141. | Mitrakhovich, Iryna Aliakseeuna Mitrakhovich, Irina Alekseevna | МИТРАХОВІЧ, Ірина Аляксеєнна | МИТРАХОВИЧ, Ирина Алексеевна | | Juíza no Tribunal Local de Oktiabrski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Aleh Yastrutseu e Mark Metsialkou a 15 dias de prisão. Em 7 de julho de 2011, condenou os ativistas da sociedade civil Eduard Baida e Andrei Ratsolka a 10 dias de prisão, e Artsem Starykau a 12 dias de prisão pela sua participação numa manifestação silenciosa de protesto. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o acusado. |
| 142. | Morozau, Viktar Mikalaevich Morozov, Viktor Nikolaevich | МАРОЗАЎ, Віктар Мікалаевіч | МОРОЗОВ, Виктор Николаевич | | Procurador da região de Hrodna, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 143. | Motyl, Tatsiana Iaraslavauna | МОТЫЛЬ, Таццяна Яраславаўна | МОТЫЛЬ, Татьяна Ярославовна | | Juíza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|--|-------------------------------------|--|--|
| | (Motyl, Tatsiana Yaroslavauna) Motyl, Tatiana Iaroslavovna (Motyl, Tatyana Yaroslavovna) | | | | <p>Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 10 de janeiro de 2011, condenou o ativista da "Frente Juvenil" Julian Misiukevich a 12 dias de prisão; e condenou a 9 dias de prisão o ativista político Usevalad Shasharin e o ativista da sociedade civil Tsimafei Atranschankau, respectivamente em 21 e 31 de janeiro de 2011.</p> <p>Condenou também, pela sua participação numa ação de apoio aos prisioneiros políticos, o defensor dos direitos humanos Mikhail Matskevich a 10 dias de prisão e o ativista da sociedade civil Valer Sia-dou a 12 dias de prisão, respectivamente em 27 de dezembro de 2010 e 20 de janeiro de 2011.</p> <p>Diretamente implicada na repressão judicial dos ativistas da sociedade civil em 2011. Em 4 e 7 de julho de 2011, condenou respetivamente Anton Glinisty e Andrei Ignatchyk a 10 dias de prisão. Esteve também diretamente implicada na repressão judicial de ativistas políticos em 2012.</p> <p>Em 22 de fevereiro de 2012, condenou a 10 dias de prisão o proeminente ativista político Pavel Vinagradau, a quem impôs também, em 10 de abril de 2012, um controlo policial preventivo por dois anos. Em 23 de março de 2012, condenou a 5 dias de prisão os ativistas políticos de "Revolução pelas Redes Sociais" Mikhas Kostka e Anastasia Shuleika.</p> <p>Em 21 de abril de 2012, voltou a condenar esta última a 10 dias de prisão. Em 24, 25 e 26 de maio de 2012 condenou ativistas da "Frente Juvenil", respetivamente Uladzimir Yaromenak, Zmits Kremenetski e Raman Vasiliev a 10, 10 e 12 dias de prisão. Em 22 de junho de 2012, condenou o jornalista da Euroradio Paval Sverdlou a 15 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o acusado.</p> |
| 144. | Navumau, Uladzimir Uladzimiravich Naumov, Vladimir Vladimiroyich | НАВУМАЎ, Уладзімір Уладзіміравіч | НАУМОВ, Владімір Владимирович | d. n.: 7.2.1956, l. n.: Smolensk Russia- -USSR (Rússia-URSS) | Navumau não tomou quaisquer medidas para investigar os casos de desaparecimento não elucidados de Yuri Zakharenko, Viktor Gonchar, Anatoly Krasovski e Dmitri Zavadski na Bielorrússia, em 1999-2000. Ex-Ministro do Interior e também ex-Chefe do Serviço de Segurança do Presidente. |
| 145. | Nazaranka, Vasil Andreyevich Nazarenko, Vasili Andreevich | НАЗАРАНКА, Васіль Андрэевіч | НАЗАРЕНКО, Василий Андреевич | | Juiz do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juiz-presidente) os recursos contra as condenações dos ativistas da sociedade política e civil Vasili Parfenkov e (enquanto juiz adjunto) Dmitri Dashkevich, Eduard Lobov. Estes julgamentos constituíram uma clara violação do Código de Processo Penal. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|---------------------------------|--------------------------------------|---|---|
| 146. | Niakrasava, Alena Tsimafeeuna Nekrasova, Elena Timofeevna (Nekrasova, Yelena Timofeyevna) | НЯКРАСАВА, Алена Цімафеєўна | НЕКРАСОВА, Елена Тимофеевна | | Juíza no Tribunal Local de Zavodskoi da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Tatsyana Grechanikava, Alyaksandr Baranou, Yevhen Tsarykau, Maryna Paulouskaya, e Andrei Zialiony a 15 dias de prisão. Em 4 e 7 de julho de 2011, e em 6 de outubro de 2011, condenou vários ativistas (Katsiarina Davydzik, a 10 dias de prisão; Yauguenia Kamarova, a 10 dias de prisão; Aleh Bazhok, a 10 dias de prisão; Yan Melnikau, a 5 dias de prisão). A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 147. | Navyhlas, Henadz Mikalaievich Nevyglas, Gennadi Nikolaievich | НЯВЫГЛАС, Генадзь Мікалаеўч | НЕВЫГЛАС, Геннадий Николаевич | d.n.: 11.2.1954 l. n.: Parahonsk, circunscrição de Pinsk ID: 3110254A014PB5 | Ex-Secretário-Geral da Organização do Tratado de Segurança Coletiva e ex-Chefe do Serviço de Segurança do Presidente, ex-Chefe do Conselho de Segurança Nacional, ex-Chefe da Administração Presidencial. Enquanto Chefe da Administração Presidencial, é diretamente responsável pela organização das eleições fraudulentas de 2006 e pela subsequente repressão de manifestantes pacíficos. |
| 148. | Orda, Mikhail Siarheeivich Orda, Mikhail Sergeievich | ОРДА, Михаил Сяргеевіч | ОРДА, Михаил Сергеевич | d.n.: 28.9.1966 l. n.: Diatlovo, região de Hrodna, ID: 3280966A011PB2 | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Ex-deputado da Câmara Alta e ex-dirigente da BRSM (União da Juventude da Bielorrússia). No-meadamente, enquanto ocupou a última destas funções, foi ele o principal organizador por detrás das ações de ativistas da BRSM contra manifestantes pacíficos que contestavam as eleições presidenciais fraudulentas de 2006. |
| 149. | Padabed, Iury Mikalaievich (Padabed, Yury Mikalaievich) Podobed, Iuri Nikolaievich (Podobed, Yuri Nikolaievich) | ПАДАБЕД, Юрый Мікалаеўч | ПОДОБЕД, Юрий Николаевич | d. n.: 5.3.1962, l. n.: Slutsk (região de Minsk) | Chefe do serviço de segurança da holding Triple of Yuri Chizh, ex-Chefe da Unidade para Fins Especiais do Ministério do Interior. Enquanto comandante das tropas antimotim, é diretamente responsável e esteve diretamente implicado na violenta repressão de manifestações pacíficas, nomeadamente em 2004 e 2008. |
| 150. | Padaliak, Eduard Vasilievich (Padalyak, Eduard Vasilyevich) Podoliak, Eduard Vasilievich (Podolyak, Eduard Vasilyevich) | ПАДАЛЯК, Эдуард Васильевіч | ПОДОЛЯК, Эдуард Васильевич | | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Enquanto ex-membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 19 de dezembro de 2010. |
| 151. | Padhaiski, Henadz Danatavich Podgaiski, Gennadi Donatovich | ПАДГАЙСКІ, Генадзь Данатавіч | ПОДГАЙСКІЙ, Геннадий Донатович | | Diretor do Colégio Politécnico Estatal de Minsk. Responsável pela expulsão de estudantes envolvidos nos protestos subsequentes às eleições de dezembro de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|--|--------------------------------------|--|---|
| 152. | Paluyan, Uladzimir Mikalaevich (Paluiyan, Uladzimir Mikalaevich) Poluyan, Vladimir Nikolaevich (Poluyan, Vladimir Nikolaevich) | ПАЛУЯН, Уладзімір Мікалаевіч | ПОЛУЯН, Владімір Ніколаевич | d. n.: 1961, aldeia de Nekrashevichi da circunscrição de Karelichi da região de Hrodna | Ministro dos Impostos e Taxas. Supervisiona as autoridades fiscais que apoiam o processo penal contra Byalyatski usando o pretexto de evasão fiscal. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 153. | Paulichenka, Dzmitry Valerievich Pavlichenko, Dmitri Valerievich (Pavlichenko, Dmitriy Valeriyevevich) | ПАЎЛІЧЭНКА, Дзмітрый Валер'евіч | ПАВЛІЧЕНКО, Дмитрий Валерієвич | d. n.: 1966, l. n.: Vitebsk | Desempenhou um papel crucial no desaparecimento ainda não elucidado de Yuri Zakharenko, Viktor Gonchar, Anatoly Krasovski e Dmitri Zavadski, na Bielorrússia, em 1999-2000. Chefe da "Honra", associação de veteranos das forças especiais do Ministério do Interior, antigo Chefe do Grupo de Resposta Especial do Ministério do Interior (SOBR). |
| 154. | Peftieu, Uladzimir Paulavich (Peftsiyu, Uladzimir Paulavich) Peftiev, Vladimir Pavlovich (Peftiyev, Vladimir Pavlovich) | ПЕФЦІЕЎ, Уладзімір Паулавіч | ПЕФТИЕВ, Владімір Павлович | d. n.: 1 de julho de 1957, Berdiansk, Zaporozhs'kaya Oblast, Ucrânia (Ucrânia); N.º de passaporte atual: MP2405942 | Pessoa associada a Aliaksandr Lukashenka, Viktar Lukashenka e Dzmitry Lukashenka. Presta assessoria económica ao Presidente Lukashenka e é um dos principais patrocinadores financeiros do regime de Lukashenka através dos seus interesses em empresas que incluem a Sport Pari, a BT Telecommunications e a Spirit and Vodka Company Aquadiv. |
| 155. | Piakarski, Aleh Anatolievich Pekarski, Oleg Anatolievich | ПЯКАРСКІ, Алег Анатольевіч | ПЕКАРСКИЙ, Олег Анатольевич | ID: 3130564A041PB9 | Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. Ex-Ministro Adjunto do Interior, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |
| 156. | Piatkevich, Natallia Uladzimirauna Petkevich, Natalia Vladimirovna (Petkevich, Natalya Vladimirovna) | ПЯТКЕВІЧ, Наталля Уладзіміраўна | ПЕТКЕВІЧ, Наталья Владимировна | d. n.: 24.10.1972 l. n.: Minsk ID: 4241072A012PB1 | Assistente do Presidente e ex-Adjunta do Chefe da Administração Presidencial. No quadro das suas funções anteriores, estava encarregada dos assuntos jurídicos e judiciais na Administração Presidencial, sendo diretamente responsável pela organização das eleições fraudulentas de 2006 e 2010 |
| 157. | Poludzen, Iauhen Iauhenavich (Paludzen, Yauhen Yauhenavich) Poluden, Evgeni Evgenievich (Poluden, Yevgeni Yevgenyevich) | ПОЛУДЗЕНЬ, Яўген Яўгенаўіч (ПАЛУДЗЕНЬ, Яўген Яўгенаўіч) | ПОЛУДЕНЬ, Евгений Евгеньевич | d.n.: 30.01.1962 ID: 3300162A006PB3 | Ex-Ministro Adjunto do Interior e chefe das forças paramilitares. Sob o seu comando, as forças paramilitares reprimiram brutalmente a manifestação pacífica de 19 de dezembro de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|---|---|--|--|
| 158. | Prakopau, Yury Viktaravich (Prakopau, Iury Viktaravich) Prokopov, Iuri Viktorovich (Prokopov, Yuri Viktorovich) | ПРАКОПАЎ, Юрый Віктаравіч | ПРОКОПОВ, Юрий Викторович | d.n.: 07.10.1978 ID: 3071078A031PB4 | Jornalista do canal de TV estatal "Pervi" (№ 1) com uma posição destacada e influente. Apresentador do programa de TV "Em Foco". Este programa é um instrumento da propaganda do Estado na TV, que apoia e justifica a repressão contra a oposição política e a sociedade civil. A oposição e a sociedade civil são sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a amplas informações deturpadas. Mostrou-se particularmente ativo neste sentido após a repressão das manifestações pacíficas de 19 de dezembro de 2010 e protestos subsequentes. |
| 159. | Praliaskouski, Aleh Vitoldavich Proleskovski, Oleg Vitoldovich (Proleskovsky, Oleg Vitoldovich) | ПРАЛЯСКОЎСКІ, Алег Вітольдавіч | ПРОЛЕСКОВСКІЙ, Олег Вітольдович | 1.10.1963 l. n.: Zagorsk (Sergijev Posad/ Russia-USSR) (Rússia-URSS) | Ministro da Informação, ex-Adjunto do Chefe da Administração Presidencial, ex-Chefe da Direção Geral da Ideologia na Administração Presidencial, ex-Diretor do Centro de Análise e Informação na Administração Presidencial. Era uma das principais fontes e vozes da propaganda estatal e do apoio ideológico do regime. Desde que foi promovido a Ministro, tem continuado a ser uma voz de propaganda e a apoiar os atos do regime perante a oposição política e a sociedade civil. |
| 160. | Pratasavitskaia, Natalia Uladzimirauna Protosovitskaia, Natalia Vladimirovna (Protosovitskaya, Natalia Vladimirovna; Protosovitskaya, Natalya Vladimirovna) | ПРАТАСАВІЦКАЯ, Наталія Уладзіміраўна | ПРОТОСОВИЦКАЯ, Наталья Владимировна | | Juíza no Tribunal Local de Oktiabrski de Minsk. Directamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Siarhei Sheuchenka, Katsiaryna Sliadzeuskaya e Aliaksandra Chemisava a 10 dias de prisão, e Yauhen Mironau, Ihar Matsuta, Illya Laptseu, Mikhail Korzun e Vital Murashkevich a 15 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o acusado. |
| 161. | Putsyla, Uladzimir Ryhoravich (Putsila, Uladzimir Ryhoravich) Putsilo, Vladimir Grigorievich (Putsilo, Vladimir Grigoryevich) | ПУЦЫЛА, Уладзімір Рыгоравіч (ПУЦЛА, Уладзімір Рыгоравіч) | ПУЦИЛО, Владимир Григорьевич | | Presidente do Tribunal da Cidade de Minsk, assumindo a supervisão em última instância das sentenças (proferidas pelo tribunal de primeira instância e confirmadas pelo tribunal de recurso) no processo de Pavel Severinets, internacionalmente reconhecido como preso político (copresidente do comité organizador para a criação do Partido da Democracia Cristã da Bielorrússia e diretor de campanha de Vital Rymashevski, candidato às eleições presidenciais de 2010) e no processo do antigo prisioneiro político Aleksandr Otroshchenkov (secretário de imprensa de Andrei Sannikov, candidato às eleições presidenciais de 2010). Rejeitou a queixa judicial contra essas sentenças que violam claramente o Código de Processo Penal. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|---|---------------------------------------|--|---|
| 162. | Pykina, Natallia Mikhailauna Pykina, Natalia Mikhailauna Pikina, Natalia Mikhailovna (Pykina, Natalya Mikhailovna) | ПЫКИНА, Наталья Михайлённа | ПЫКИНА, Наталья Михайлова | d. n.: 20.4.1971. l. n.: Rakov | Responsável pela aplicação de sanções administrativas e penais por motivos políticos contra representantes da sociedade civil. Juíza do Tribunal da Circunscrição de Partizanski, responsável pelo processo de Nikita Likhovid. Condenou Nikita Likhovid, um ativista do "Movimento para a Liberdade", a três anos e meio de prisão. |
| 163. | Radzkou, Aliaksandr Mikhailovich Radkov, Aleksandr Mikhailovich | РАДЗЬКОЎ, Аляксандр Міхайлавіч | РАДЬКОВ, Александр Михайлович | d. n.: 1.7.1951 l. n.: Botnia, região de Mogilev ID: 3010751M102PB0 | Primeiro Adjunto do Chefe da Administração Presidencial, ex-Ministro da Educação. Encerrou a Universidade de Humanidades Europeias, deu ordem de repressão contra os estudantes oposicionistas e organizou os estudantes para os forçar a votar. Desempenhou um papel ativo na organização das eleições fraudulentas de 2008, 2010 e 2012, bem como na subsequente repressão de manifestantes pacíficos de 2008 e 2010. É muito próximo de Alyaksandr Lukashenka; é Chefe da Belyaia Rus, principal organização ideológica e política do regime. |
| 164. | Rakhmanava, Maryna Iurievna Rakhmanova, Marina Iurievna | РАХМАНАВА, Марына Юр'еуна | РАХМАНОВА, Марина Юрьевна | | Membro da Comissão Central de Eleições. Enquanto membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 19 de dezembro de 2010. |
| 165. | Ravinskaia, Tatsiana Uladzimirauna (Revinskaya, Tatsiana Uladzimirauna) Revinskaia, Tatiana Vladimirovna (Revinskaya, Tatiana Vladimirovna; Revinskaya, Tatyana Vladimirovna) | РАВІНСКАЯ, Тацціана Уладзіміраўна | РЕВІНСКАЯ, Татьяна Владимировна | | Juíza no Tribunal da circunscrição de Pervomayski da cidade de Minsk. Em 27 de abril de 2011, condenou o político Dmitri Bandarenka, coordenador da campanha cívica "Bielorrússia Europeia" do ex-candidato presidencial A. Sannikau, a dois anos de prisão. A forma como conduziu o julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o arguido |
| 166. | Ravutskaia, Nadzeia Zalauna (Ravutskaya, Nadzeya Zalauna) Reutskaia, Nadezhda Zalovna (Reutskaya, Nadezhda Zalovna) | РАВУЦКАЯ, Надзея Залаўна | РЕУТСКАЯ, Надежда Заловна | | Juíza do tribunal da circunscrição de Minsk (Moscou) com responsabilidades na repressão da sociedade civil e da oposição democrática. A forma como desempenha o seu papel tem contribuído para a criação de um clima de receio na sociedade, nomeadamente em relação às eleições de 2006. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorruso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|--|-------------------------------------|--|--|
| 167. | Reliava, Aksana Anatolyeuna (Raliava, Aksana Anatolyeuna) Relyava, Aksana Anatolieuna | РЭЛИВА, Аксана Анатольеўна (РАЛІВА, Аксана Анатольеўна) | РЕЛИВО, Оксана Анатольевна | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Sovetski de Minsk. Em 2010-2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 23.06.2011, Khalyezin Yuri, 20 unidades diárias (700 000 BLR); b) 23.06.2011, Rutski Alyaksandr, 20 unidades diárias (700 000 BLR); c) 28.03.2011, Iwashkevich Viktar, 10 dias de prisão; d) 21.12.2010, Asmanaw Arsen, 15 dias de prisão; e) 20.12.2010, Kudlayew Alyaksandr, 30 unidades diárias; f) 20.12.2010, Tryputsin Vitaut, 15 dias de prisão; g) 20.12.2010, Assipenka Andrey, 15 dias de prisão; h) 20.12.2010, Ardabatiski Dzyanis, 15 dias de prisão; i) 20.12.2010, Kazlowski Andrey, 15 dias de prisão e 1 050 000 BLR. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 168. | Rubinau, Anatol Mikalaevich Rubinov, Anatoli Nikolaevich | РУБІНАЎ, Анатоль Мікалаевіч | РУБІНОВ, Анатолій Ніколаевич | d. n.: 15.4.1939 Mohilev | Presidente da Câmara Alta do Parlamento, ex-Adjunto do Chefe responsável pelos Meios de Comunicação Social e Ideologia da Administração Presidencial (2006-2008). No exercício dessas funções, era uma das principais fontes e vozes da propaganda estatal e do apoio ideológico do regime. |
| 169. | Rusak, Viktor Uladzimiravich Rusak, Viktor Vladimirovich | РУСАК, Віктар Уладзіміравіч | РУСАК, Віктор Владимирович | d.n.: 07.02.1955 ID: 3070255A000PB6 | Chefe da Direção do KGB para a Segurança Económica. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 170. | Rusakevich, Uladzimir Vasilievich Rusakevich, Vladimir Vasilievich | РУСАКЕВІЧ, Уладзімір Васільевіч | РУСАКЕВІЧ, Владимір Васильєвич | d.n.: 13.9.1947 l. n.: Vygonoshchi, circunscrição de Brest | Prejudicou ativamente a democracia na Bielorrússia. Enquanto desempenhou as funções de Ministro da Informação, foi o grande responsável pela pressão e repressão exercidas contra os jornalistas e meios de comunicação independentes de 2003 a 2009. |
| 171. | Rybakou, Aliaksei Vasilievich (Rybakov, Aliaksey Vasilievich) Rybakov, Aleksei Vasilievich (Rybakov, Alexey Vasilievich) | РЫБАКОЎ, Аляксей Васільевіч | Рыбаков, Алексей Васильевич | d.n.: 31.07.1966 Endereço: Ul. Yesenina 31-1-104, Minsk N.º de passaporte: MP2937413 | Juiz do Supremo Tribunal. Enquanto juiz do Tribunal da circunscrição de Moskovski Minsk, atualmente juiz do Supremo Tribunal, condenou o ex-candidato presidencial Alyaksandr Kazulin a cinco anos e meio de prisão por organizar manifestações, em março de 2006, contra as fraudes eleitorais. A forma como conduziu o julgamento constitui manifesta violação do Código de Processo Penal. |
| 172. | Saikouski Valeri Yosifovich Saikovski Valeri Yosifovich | САЙКОЎСКИ, Валерый Іосіфавіч | САЙКОВСКИЙ, Валерий Иосифович | Endereço: Department of law of administration of Pervomaysky district Chornogo K. 5 office 417 Tel.: +375 17 2800264 | Nomeado em janeiro de 2012 Chefe Adjunto da Divisão de Minsk do Comité de Investigação. Enquanto Procurador do Tribunal da circunscrição de Permovaiski de Minsk, ocupou-se do julgamento de Ales Byalyatski, um dos mais proeminentes defensores dos direitos humanos, líder do centro de direitos humanos bielorrusso "Vyasna" e Vice-Presidente da FIDH. A acusação formulada pelo Procurador apresentou uma clara motivação iminentemente política e constituiu uma evidente violação |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|---------------------------------|--------------------------------|----------------------------|---|
| | | | | | do Código de Processo Penal. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 173. | Samaliuk, Hanna Valerieuna Samoliuk, Anna Valerievna (Samolyuk, Anna Valeryevna) | САМАЛЮК, Ганна Валер'ёна | САМОЛЮК, Анна Валерьевна | | Ex-Juíza no Tribunal da circunscrição de Frunzenski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou o ativista da sociedade civil Alyaksandr Stsiashenka a 10 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o acusado. |
| 174. | Sanko, Ivan Ivanavich Sanko, Ivan Ivanovich | САНЬКО, Іван Іванавіч | САНЬКО, Иван Иванович | | Major, investigador principal do KGB. Conduziu investigações em que foram utilizadas provas falsas contra ativistas da oposição no centro de detenção do KGB em Minsk após a repressão da manifestação de protesto pós-eleitoral ocorrida em 19 de dezembro de 2010, em Minsk. As suas ações constituíram uma clara violação dos direitos humanos, pela denegação do direito a um processo equitativo, e dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 175. | Sauko, Valery Iosifovich Savko, Valeri Iosifovich | САЎКО, Валерый Іосіфавіч | САВКО, Валерий Иосифович | | Presidente da Comissão Eleitoral Regional da região de Hrodna. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, em 2010, na região de Hrodna |
| 176. | Shadryna, Hanna Stanislavauna Shadrina, Anna Stanislavovna | ШАДРЫНА, Ганна Станіславаўна | ШАДРИНА, Анна Станиславовна | | Ex-Chefe de redação adjunta do jornal da Administração Presidencial e principal jornal de propaganda, o "Sovietskaia Belarus". Responsável por veicular a propaganda estatal na imprensa escrita, que provocou, apoiou e justificou a repressão contra a oposição política e a sociedade civil em 19 de dezembro de 2010, inclusive recorrendo a informações deturpadas. |
| 177. | Shaeu, Valiantsin Piatrovich (Shayeu, Valyantsin Piatrovich) Shaev, Valentin Petrovich (Shayev, Valentin Petrovich) | ШАЕЎ, Валянцін Пятровіч | ШАЕВ, Валентин Петрович | | Chefe Adjunto da Comissão de Investigação, ex-Procurador da região de Gomel, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|---|--------------------------------------|----------------------------|---|
| 178. | Shahrai, Ryta Piatrouna Shagrai, Rita Petrovna | ШАГРАЙ, Рыта Пятроўна | ШАГРАЙ, Рита Петровна | | Juíza no Tribunal Local de Oktiabrski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Ales Sobal, Maksim Hrishel e Kastantsin Chufistau a 10 dias de prisão, e Siarhei Kardymon a 15 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o acusado. |
| 179. | Shamionau, Vadzim Iharavich Shamenov, Vadim Igorevich (Shamyonov, Vadim Igorevich) | ШАМЁНАЎ, Вадзім Ігаравіч | ШАМЁНОВ, Вадим Игоревич | | Capitão, chefe de unidade operativa da colónia penal IK-17 de Shklov. Exerceu pressão sobre os presos políticos denegando-lhes os seus direitos de correspondência, e proferiu ameaças a fim de extorquir confissões. Foi diretamente responsável pela violação dos direitos humanos de presos políticos e de ativistas da oposição, pelo recurso a penas ou tratamentos cruéis, desumanos e degradantes. As suas ações constituíram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 180. | Shastakou, Maksim Aliaksandravich (Shastakou, Maxim Aliaksandravich) Shestakov, Maksim Aleksandrovich (Shestakov, Maxim Alexandrovich) | ШАСТАКОЎ, Максім Аляксандравіч | ШЕСТАКОВ, Максим Александрович | | Procurador público que apresentou o processo contra Byalyatski no Tribunal da circunscrição de Pervomaiski (Minsk) após a apresentação do pedido de Byalyatski ao tribunal sobre a sua detenção. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 181. | Shchurok, Ivan Antonovich Shchurok, Ivan Antonovich | ШЧУРОК, Іван Антонавіч | ШЧУРОК, Иван Антонович | | Membro da Comissão Central de Eleições. Enquanto membro da Comissão Central de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais de 19 de dezembro de 2010. |
| 182. | Sheiko, Ina Valerieuna (Shaiko, Ina Valerieuna Sheyko, Ina Valerieuna) Sheyko, Inna Valerievna (Sheiko, Inna Valeryevna) | ШІЭЙКО, Іна Валер'еўна (ШАЙКО, Ина Валер'еўна) | ШЕЙКО, Инна Валерьевна | | Juíza no Tribunal Distrital Central de Minsk. Em 2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 21.07.2011, Shapavalaw Paval, 12 dias de prisão; b) 21.07.2011, Ivanyuk Yawhen, 12 dias de prisão; c) 14.07.2011, Khadzinski Paval, 25 unidades diárias (875 000 BLR); d) 23.06.2011, Sudnik Andrey, 25 unidades diárias (875 000 BLR); e) 23.06.2011, Yatskow Usevalad, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); f) 28.04.2011, Kudlaew Alyaksandr, 50 unidades diárias (1 750 000 BLR). Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|----------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------|--|
| 183. | Sheiman, Viktor Uladzimiravich (Sheyman, Viktor Uladzimiravich) Sheiman, Viktor Vladimirovich (Sheyman, Viktor Vladimirovich) | ШЕЙМАН, Віктар Уладзіміравіч | ШЕЙМАН, Виктор Владимирович | DOB: 26.5.1958, POB: Hrodna region | Responsável pelo desaparecimento ainda não elucidado de Yuri Zakharenko, Viktor Gonchar, Anatoly Krasovski e Dmitri Zavadski na Bielorrússia, em 1999-2000. Ex-Secretário do Conselho de Segurança. Sheiman continua a ser um assistente/ apoio especial do Presidente. |
| 184. | Shestakou, Iury Valerievich (Shestakou, Yury Valerievich) Shestakov, Iuri Valerievich (Shestakov, Yuri Valerievich) | ШАСТАКОЎ, Юрый Валер'евіч | ШЕСТАКОВ, Юрий Валерьевич | | Juiz no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk. Diretamente implicado na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 e 27 de dezembro de 2010, condenou a 10 dias de prisão os ativistas da sociedade civil Illya Vasilievich, Nadzeya Chayukhova, Tatiana Radzetskaya, Siarhei Kanapatski e Volha Damarad. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 185. | Shuhaeu, Siarhei Mikhailovich (Shuhayeu, Siarhei Mikhailovich) Shugaev, Sergei Mikhailovich (Shugayev, Sergey Mikhailovich)) | ШУТАЕЎ, Сяргей Михайлавіч | ШУТАЕВ, Сергей Михайлович | | Chefe da Divisão de Contra-Espionagem e ex-Chefe adjunto da Direção de Contra-Espionagem do KGB. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 186. | Shved, Andrei Ivanavich Shved, Andrei Ivanovich (Shved, Andrey Ivanovich) | ШВЕД, Андрэй Іванавіч | ШВЕД, Андрей Иванович | | Vice-Presidente da Comissão de Investigação e ex-Procurador-Geral Adjunto e Chefe do Departamento de Investigação. A pedido do KGB, deu início à investigação do caso de Ales Byaliatski, um dos mais destacados defensores dos direitos humanos, Chefe do centro de direitos humanos bielorrusso "Vyasná" e Vice-Presidente da FIDH. A. Byalyatski participou ativamente na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão relacionada com as eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 187. | Shykarou, Uladzislau Aleksandravich Shikarov, Vladislav Aleksandrovich | ШЫКАРОЎ, Уладзілаў Александравіч | ШИКАРОВ, Владислав Александрович | | Juiz do Tribunal da Circunscrição de Zheleznodorozhny, Vitebsk. Condenou vários manifestantes no julgamento de recurso, apesar de não terem sido considerados culpados pelo Tribunal de primeira instância. Responsável pela aplicação de sanções administrativas e penais por motivos políticos contra representantes da sociedade civil. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|--------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------|--|
| 188. | Shylko, Alena Mikalaeuna Shilko, Elena Nikolaevna (Shilko, Yelena Nikolaevna) | ШыЛЬКО, Алена Мікалаеўна | ШИЛЬКО, Елена Николаевна | | <p>Juíza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk.</p> <p>Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20, 24 e 30 de dezembro de 2010 condenou os ativistas da sociedade civil Ihar Shershany, Zmitser Shurkhay e Franak Viachorka a, respectivamente, 12, 10 e 12 dias de prisão.</p> <p>Em 24 de janeiro de 2012 rejeitou o recurso de Ales Byalyatski contra a condenação que lhe foi imposta pelo Tribunal da circunscrição de Permavaiski de Minsk, apesar de o julgamento ter sido conduzido em clara violação do Código de Processo Penal. Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados.</p> |
| 189. | Siankevich, Eduard Aliaksandravich Senkevich, Eduard Aleksandrovich | СЯНКЕВІЧ, Эдуард Аляксандравіч | СЕНЬКЕВІЧ, Эдуард Александрович | | <p>Procurador da região de Mohilev, com responsabilidades na repressão da sociedade civil após as eleições de dezembro de 2010.</p> |
| 190. | Siarheenka, Ihar Piatrovich Sergeenko, Igor Petrovich (Sergeyenko, Igor Petrovich) | СЯРГЕЕНКА, Ігар Пятровіч | СЕРГЕЕНКО, Ігорь Петрович | | <p>Diretor do KGB da circunscrição de Mohilev. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política na região de Mohilev.</p> |
| 191. | Simakhina, Liubou Siarheeuna Simakhina, Liubov Sergeevna | СІМАХІНА, Любоў Сяргеевна | СИМАХИНА, Любовь Сергеевна | | <p>Juíza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk.</p> <p>Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou o ativista da sociedade civil Siarhei Barsukou a 12 dias de prisão. Em 8 de novembro de 2011, condenou o ativista da sociedade civil Paval Siarhei a 7 dias de prisão.</p> <p>A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados.</p> |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|--------------------------------------|---------------------------------------|--|--|
| 192. | Simanau, Aliaksandr Anatolievich Simonov, Aleksandr Anatolievich | СИМАНАЎ, Аляксандр Анатольевіч | СИМОНОВ, Александр Анатольевич | d.n.: 1952, Homel ID: 3100552C033PB6 | Ministro Adjunto da Justiça, encarregado do pessoal do aparelho judicial, da ideologia e do controlo sobre a execução das sentenças. As suas funções incluem a supervisão e o controlo do pessoal do aparelho judicial. É responsável pelo papel e pela ação do Ministério da Justiça e do aparelho judicial da Bielorrússia, que são importantes instrumentos de repressão da população, impondo a propaganda estatal no aparelho judicial e assegurando que o pessoal judicial tome decisões que sejam consensuais com a natureza repressiva do regime ou que ignorem deliberadamente os atos ilegais praticados pelos serviços de segurança contra a população. |
| 193. | Simanouski, Dmitri Valerevich Simanovski, Dmitri Valerievich | СИМАНОЎСКІ, Дмітрый Валер'євіч | СИМАНОВСКІЙ, Дмитрий Валерьевич | | Procurador do Ministério Público da Circunscrição de Pervomaiski, Minsk. Responsável pelo processo de Dmitri Bondarenko. A acusação que formulou apresenta uma clara motivação iminentemente política e constitui uma evidente violação do Código de Processo Penal. Fundamentava-se numa tipificação errada dos acontecimentos de 19 de dezembro de 2010 e não foi corroborada por elementos de prova nem por declarações de testemunhas. |
| 194. | Sirenka, Viktar Ivanovich Sirenko, Viktor Ivanovich | СІРЕНКА, Віктор Іванавіч | СІРЕНКО, Віктор Іванович | d.n.: 04.03.1962 ID: 3040362B062PB7 | Chefe da Comissão de Cuidados de Saúde da cidade de Minsk e ex-chefe dos serviços de cirurgia do Hospital de Cuidados de Urgência de Minsk. Não se opôs ao sequestro do candidato presidencial Nekliayev, transportado para o seu hospital depois de ter sido gravemente espancado em 19 de dezembro de 2010; por não ter agido, colaborou com o ato de desconhecidos, não chamando depois a polícia. Essa conduta valeu-lhe uma promoção. |
| 195. | Sivakau, Iury Leanidavich (Sivakau, Yury Leanidavich) Sivakov, Iury (Yurij, Yuri) Leonidovich | СІВАКАЎ, Юрый Леанідавіч | СІВАКОВ, Юрий Леонідович | d.n.: 5.8.1946, l. n.: região de Sakhalin | Sivaku orquestrou o desaparecimento ainda não elucidado de Yuri Zakharenco, Viktor Gonchar, Anatoly Krasovski e Dmitri Zavadski, na Bielorrússia, em 1999-2000. Vice-Reitor do Instituto de Gestão de Minsk, ex-Ministro do Turismo e dos Desportos, ex-Ministro do Interior e ex-Vice-Chefe da Administração Presidencial. |
| 196. | Skurat, Viktar Vatslavavich Skurat, Viktor Vatslavovich | СКУРАТ, Віктор Вацлававіч | СКУРАТ, Віктор Вацлавович | | Chefe da Direção Municipal de Minsk do Departamento de Segurança Pública do Ministério do Interior. Em fevereiro de 2011, recebeu uma condecoração e uma carta de reconhecimento do Presidente Lukashenko pela sua participação ativa e pela execução das ordens durante a repressão das manifestações de 19 de dezembro de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|--------------------------------------|--------------------------------------|---|---|
| 197. | Slizheuski, Aleh Leanidavich Slizhevski, Oleg Leonidovich | СЛІЖЭЎСКІ, Алег Леанідавіч | СЛИЖЕВСКІЙ, Олег Леонідович | d.n. 16.08.1972 1.n.: Hrodna | Ministro da Justiça, membro da Comissão Central de Eleições (CEC) e ex-Chefe de Divisão das Organizações Sociais e Partidos Políticos do Ministério da Justiça. Enquanto membro da CEC, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais que ocorreram nas eleições desde 2007. Com as suas funções no Ministério da Justiça e o controlo que exerce sobre o sistema judiciário, tem participado ativamente na repressão da sociedade civil e da oposição política, recusando o registo de ONG e partidos políticos, o que em muitos casos conduziu à sua eliminação. |
| 198. | Smalenski, Mikalai Zinouevich Smolenski, Nikolai Zinovievich | СМАЛЕНСКІ, Мікалай Зіноўевіч | СМОЛЕНСКІЙ, Николай Зиновьевич | | Vice-Diretor do Centro Antiterrorismo da CEI e ex-Vice-Diretor do KGB, encarregado do pessoal e da organização do trabalho. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 199. | Smirnou, Iauhen Aliaksandravich (Smirnou, Yauhen Aliaksandravich) Smirnov, Evgeni Aleksandrovich (Smirnov, Yevgeni Aleksandrovich) | СМІРНОЎ, Яўген Аляксандравіч | СМИРНОВ, Евгений Александрович | d. n.: 15.3.1949 l. n.: circunscrição de Riazan, Russia (USSR) (Rússia-URSS) ID: 3160872K021PB4 | Presidente do Tribunal da EUROASEC, Adjunto Principal do Presidente do Tribunal Económico, com responsabilidades na repressão da sociedade civil e da oposição democrática, nomeadamente em relação às eleições de 2006. |
| 200. | Stosh, Mikalai Mikalaevich Stosh, Nikolai Nikolaevich | СТОШ, Мікалай Мікалаевіч | СТОШ, Николай Николаевич | | Presidente da Comissão Eleitoral Regional da região de Gomel. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, em 2010, em Gomel. |
| 201. | Stsiapurka, Uladzimir Mikhailavich Stepurko, Vladimir Mikhailovich | СЦЯПУРКА, Уладзімір Міхайлавіч | СТЕПУРКО, Владимір Михайлович | | Juiz do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juiz-presidente) os recursos contra as condenações dos ativistas da sociedade política e civil Irina Khalip, Sergei Martselev, Pavel Severinets, Dmitri Bondarenko, Dmitri Doronin, Sergei Kazakov, Vladimir Loban, Vitali Matsukevich, Evgeni Sekret e Oleg Fedorkevich. Estes julgamentos constituíram uma clara violação do Código de Processo Penal. Em 24 de janeiro de 2012 rejeitou o recurso de Ales Byalyatski contra a condenação que lhe foi imposta pelo Tribunal da circunscrição de Permovaiski de Minsk, apesar de o julgamento ter sido conduzido em clara violação do Código de Processo Penal. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|--|--|---|--|
| | | | | | Byalyatski atuava na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão na sequência das eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão violenta da sociedade civil e da oposição democrática. |
| 202. | Stuk, Aliaksei Kanstantsinavich Stuk, Aleksei Konstantinovich (Stuk, Alexey Konstantinovich) | СТУК, Аляксей Канстанцінавіч | СТУК, Алексей Константинович | | Procurador-Geral Adjunto. Em 2007-2008, instaurou ações contra meios de comunicação social independentes, jornalistas e partidos da oposição. Autorizou a realização de buscas por agentes do KGB nas instalações da "Rádio Racyja", "ERB", televisão "Belsat", no gabinete de Hrodno da Frente Popular Bielorrussa e na ONG "Batskavshchyna", bem como nos apartamentos de 17 jornalistas. |
| 203. | Sukharenka, Stsiapan Mikalaevich Sukhorenko, Stepan Nikolaevich | СУХАРЭНКА, Сцяпан Мікалаеўч | СУХОРЕНКО, Степан Николаевич | d. n.: 27.1.1957 l. n.: Zdudichi, circunscrição de Gomel | Embaixador junto do Ministério dos Negócios Estrangeiros da Bielorrússia, ex-Presidente do KGB. Ameaçou ativistas pacíficos antes das manifestações de 2006, e foi um dos principais intervenientes da repressão da oposição política e da sociedade civil após as eleições fraudulentas. Além disso, foi dele a iniciativa de leis e alterações legislativas que reprimem a oposição política e a sociedade civil. |
| 204. | Sukhau, Dzmitri Viachaslavavich (Sukhau, Dzimityry Vyachyaslavavich) Sukhov, Dmitri Vyacheslavovich (Sukhov, Dmitry Viacheslavovich) | СУХАЎ, Дзмітры Вячаслававіч | СУХОВ, Дмитрий Вячеславович | | Tenente Coronel, agente operativo dos serviços de contra-espionagem militar do KGB; falsificou provas e proferiu ameaças a fim de extorquir confissões a ativistas da oposição no centro de detenção do KGB em Minsk após a repressão da manifestação de protesto pós-eleitoral ocorrida em 19 de dezembro de 2010, em Minsk. Foi diretamente responsável pela violação dos direitos humanos fundamentais de presos políticos e de ativistas da oposição, pelo recurso à força excessiva contra eles. As suas ações constituíram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 205. | Svistunova, Valiantsina Mikalaeuna (Svistunova, Valyantsina Mikalayeuna) Svistunova, Valentina Nikolaevna (Svistunova, Valentina Nikolayevna) | СВІСТУНОВА, Валянціна Мікалаеўна | СВІСТУНОВА, Валентина Николаевна | | Juíza no Tribunal Distrital Central de Minsk. Em 2010-2011 multou ou condenou a penas de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 21.07.2011, Bandarenka Volha, 10 dias de prisão; b) 21.07.2011, Ruskaya Volha, 11 dias de prisão; c) 20.12.2010, Marchyk Stanislaw, 15 dias de prisão; d) 20.12.2010, Stanchyk Alyaksandr, 10 dias de prisão; e) 20.12.2010, Anyankow Syarhey, 10 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo, portanto, responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|--------------------------------------|---------------------------------------|--|---|
| 206. | Svorab, Mikalai Kanstantsinavich Svorob, Nikolai Konstantinovich | СВОРАБ, Мікалай Канстанцінавіч | СВОРОБ, Ніколаї Константінович | | Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. Enquanto ex-Vice-Diretor do KGB, é responsável pela atuação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 207. | Talstashou, Aliaksandr Alehavich Tolstashov, Aleksandr Olegovich | ТАЛСТАШОЎ, Аляксандр Алегавіч | ТОЛСТАШОВ, Александр Олегович | | Chefe da Direção do KGB para a Proteção da Ordem Constitucional e a Luta contra o Terrorismo. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 208. | Taranda, Aliaksandr Mikhailavich Taranda, Aleksandr Mikhailovich | ТАРАНДА, Аляксандр Міхайлівич | ТАРАНДА, Александр Михайлович | | Chefe de redação adjunto do jornal da Administração Presidencial e principal jornal de propaganda, o "Sovietskaia Belarus". Responsável por veicular a propaganda estatal na imprensa escrita, que apoiou e justificou a repressão contra a oposição política e a sociedade civil, sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas e falsas, em especial após as eleições presidenciais de 2010. |
| 209. | Tarapetskaia, Halina Mikhailauna (Tarapetskaya, Halina Mikhailauna) Toropetskaia, Galina Mikhailovna (Toropetskaya, Galina Mikhailovna) | ТАРАПЕЦКАЯ, Галина Міхайлайна | ТОРОПЕЦКАЯ, Галина Михайлова | | Redatora adjunta do jornal da Administração Presidencial e principal jornal de propaganda, o "Sovietskaia Belarus". Responsável por veicular a propaganda estatal na imprensa escrita, que provocou, apoiou e justificou a repressão contra a oposição política e a sociedade civil, sistematicamente apontadas de forma negativa e pejorativa, com recurso a informações deturpadas, em especial após as eleições presidenciais de 2010. |
| 210. | Ternavsky, Anatoly Andreevich (Ternavski, Anatoli Andreevich; Ternavskiy, Anatoliy Andreyevich) | ТЕРНАВСКИЙ, Анатолий Андреевич | ТЕРНАВСКИЙ, Анатолий, Андреевич | d. n.: 1950 l. n.: Donetsk, Ukraine | Pessoa chegada a membros da família do Presidente Lukashenko; patrocinador do Clube Desportivo do Presidente. As atividades de Ternavsky no domínio do petróleo e dos produtos petrolieros comprovam as suas estreitas relações com o regime, tendo em conta o monopólio estatal no setor da refinação de petróleo e o facto de apenas algumas pessoas terem o direito de operar no setor do petróleo. A sua empresa Univest-M é uma das duas principais exportadoras privadas de petróleo na Bielorrússia. |
| 211. | Tratsiak, Piotr Uladzimiravich Tretiak, Petr Vladimirovich (Tretyak, Piotr Vladimirovich) | ТРАЦЦЯК, Пётр Уладзіміравіч | ТРЕТЬЯК, Пётр Владимирович | | Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. Nas suas anteriores funções de Vice-Diretor do KGB e de membro da Comissão do Conselho de Segurança para as radiofrequências, tem responsabilidades na atuação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|--------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|---|
| 212. | Traulka, Pavel Traulko, Pavel | ТРАУЛЬКА, Павел | ТРАУЛЬКО, Павел | | Tenente Coronel, antigo agente operativo dos serviços de contra-espionagem militar do KGB (atualmente chefe do serviço de imprensa do recém-criado Comitê de Investigação da Bielorrússia). Falsificou provas e proferiu ameaças a fim de extorquir confissões a ativistas da oposição no centro de detenção do KGB em Minsk após a repressão da manifestação de protesto pós-eleitoral ocorrida em 19 de dezembro de 2010, em Minsk. Foi diretamente responsável pelo recurso a penas ou tratamentos cruéis, desumanos e degradantes, bem como pela denegação do direito a um processo equitativo. As suas ações constituiram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 213. | Trubnikau, Mikalai Aliakseevich Trubnikov, Nikolai Alekseevich | ТРУБНИКАЎ, Мікала́й Аляксеевіч | ТРУБНИКОВ, Николай Алексеевич | | Juiz da circunscrição Partizanski de Minsk. Esteve diretamente implicado na repressão judicial da sociedade civil e da oposição política em 2006-2007. Em 15 de janeiro de 2007, condenou o ativista político Andrei Dzmitriev a três dias de prisão. A forma como conduziu o julgamento constituiu violação manifesta do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o arguido. |
| 214. | Tselitsa, Lidziia Fiodarauna (Tselitsa, Lidzia Fiodarauna; Tselitsa, Lidziya Fiodarauna) Telitsa, Lidiia Fedorovna (Telitsa, Lidia Fedorovna; Telitsa, Lidiya Fedorovna) | ЦЕЛІЦА, Лідзія Федараўна | ТЕЛИЦА, Лидия Федоровна | | Juíza no Tribunal Local de Moskovski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou o ativista da sociedade civil Mikhail Barsukou a 10 dias de prisão. A forma como conduziu o julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o acusado. |
| 215. | Tsertsel, Ivan Stanislavavich Tertel, Ivan Stanislavovich | ЦЕРЦЕЛЬ, Іван Станіслававіч | ТЕРТЕЛЬ, Иван Станиславович | | Vice-Diretor do KGB, encarregado da criminalidade econômica e da luta contra a corrupção. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 216. | Tsitsiankova, Alena Viktarauna Titenkova, Elena Viktorovna (Titenkova, Yelena Viktorovna) | ЦІЦЯНКОВА, Алена Віктораўна | ТИТЕНКОВА, Елена Викторовна | | Ex-Juíza no Tribunal Local de Partizanski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Anton Hulak a 15 dias de prisão, Ales Milinets e Paval Kamarou a 12 dias de prisão, e Siarhei Piatrushyn a 11 dias de prisão. Em julho de 2011, condenou outros ativistas a 5 e 10 dias de prisão. A forma como conduziu os |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|---------------------------------|---------------------------------|---|---|
| | | | | | julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os arguidos. |
| 217. | Tupik, Vera Mikhailauna Tupik, Vera Mikhailovna | ТУПІК, Вера Міхайлаўна | ТУПІК, Вера Міхайловна | | Juíza no Tribunal Local de Leninski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Natallia Vasilievich a 15 dias de prisão, e Katsiaryna Parfilieva, Alyaksandr Piatnitski e Sviatlana Rasliakova a 10 dias de prisão. Em julho de 2011, condenou outros ativistas 10 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para os acusados. |
| 218. | Tushynski, Ihar Heraninavich Tushinski, Igor Geroninovich | ТУШЫНСКІЙ, Ірап Геранінавіч | ТУШИНСКИЙ, Игорь Геронинович | | Ministro Adjunto da Justiça, encarregado do apoio jurídico às instituições que redigem os atos legislativos e regulamentos relativos a questões económicas, bem como do registo das entidades dotadas de personalidade jurídica. É responsável pelo papel e pela ação do Ministério da Justiça e do aparelho judicial da Bielorrússia, que são importantes instrumentos de repressão da população, impondo a propaganda estatal no aparelho judicial, o que provoca e justifica a repressão contra a oposição política e a sociedade civil, recusando ou anulando o registo de ONG e partidos políticos. |
| 219. | Unukevich, Tamara Vasileuna Vnukevich, Tamara Vasilievna | УНУКЕВІЧ, Тамара Васільєўна | ВНУКЕВИЧ, Тамара Васильевна | | Juíza do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juíza-adjunta) os recursos contra as condenações dos ativistas da sociedade política e civil Irina Khalip, Sergei Martselev, Pavel Severinets. O julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. |
| 220. | Utsiuryn, Andrei Aliaksandravich (Utsiuryn, Andrey Aliaksandravich; Utsyuryn, Andrei Aliaksandravich) Vtiurin, Andrei Aleksandrovich (Vtiurin, Andrey Aleksandrovich; Vtyurin, Andrei Aleksandrovich) | УЦЮРЫН, Андрай Аляксандравіч | ВТЮРИН, Андрей Александрович | d. n.: 1971, Penza (Russia-USSR) (Rússia-URSS) | Chefe da Divisão de Segurança do Presidente. Sob a sua supervisão, vários membros do seu serviço participaram nos interrogatórios de ativistas políticos após as manifestações de 19 de dezembro de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|------------------------------------|--------------------------------------|---|---|
| 221. | Vakulchyk, Valery Paulavich Vakulchik, Valeri Pavlovich | ВАКУЛЬЧЫК, Валерий Паўлавіч | ВАКУЛЬЧИК, Валерий Павлович | d. n.: 19.06.1964, região de Brest | Chefe do Comité da Investigação, ex-Chefe do Centro Operacional e Analítico da Administração Presidencial, responsável pelas telecomunicações, incluindo monitorização, filtragem, controlo e interceção de diferentes canais de comunicação, nomeadamente a Internet. |
| 222. | Valchkova, Maryiana Leanidauna (Valchkova, Maryana Leanidauna) Volchkova, Marianna Leonidovna | ВАЛЧКОВА, Марыяна Леанідаўна | ВОЛЧКОВА, Марианна Леонідовна | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Partizanski de Minsk. Em 2010-2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 07.07.2011, Lelikaw Andrej, 7 dias de prisão; b) 07.07.2011, Lapatsik Yawhen, pena desconhecida; c) 07.07.2011, Syarheyew Uladzimir, 11 dias de prisão; d) 04.07.2011, Stsepanenka Alyaksandr, 5 dias de prisão; e) 04.07.2011, Plyuto Tatsyana, 20 unidades diárias (700 000 BLR); f) 23.06.2011, Kanaplyannik Syarhey, 20 unidades diárias (700 000 BLR); g) 20.12.2010, Furman Viktar, 11 dias de prisão; h) 20.12.2010, Astashow Anton, 11 dias de prisão; i) 20.12.2010, Navumava Valyantsina, 11 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 223. | Varapaev, Ihar Ryhoravich (Varapayev, Ihar Ryhoravich) Voropaev, Igor Grigorievich (Voropayev, Igor Grigoryevich) | ВАРАПАЕЎ, Irap Рыгоравіч | ВОРОПАЕВ, Игорь Григорьевич | | Diretor-Geral Adjunto do trabalho científico na empresa "Instituto de Investigação em computadores eletrónicos", sob o controlo da comissão de indústria militar do Estado, e antigo Chefe da Direção do KGB para as Comunicações Estatais. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 224. | Varenik, Natallia Siamionauna Varenik, Natalia Semenovna (Varenik, Natalya Semyonovna) | ВАРЭНІК, Наталля Сяменаўна | ВАРЕНИК, Наталья Семеновна | | Juíza no Tribunal Local de Frunzenski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Valiantsina Furman e Vadzim Klysheika a 10 dias de prisão. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sanctionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes contra os acusados. |
| 225. | Vasilevich, Ryhor Aliakseevich Vasilevich, Grigori Alekseevich (Vasilevich, Grigoriy Alekseyevich) | ВАСІЛЕВІЧ, Рыгор Аляксеевіч | ВАСИЛЕВИЧ, Григорий Алексеевич | d. n.: 13.02.1955 ID: 3130255A011PB5 | Procurador-Geral. Supervisionou a acusação de todas as pessoas detidas após a repressão das manifestações pacíficas de 19 de dezembro de 2010 |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|---|--|--|----------------------------|---|
| 226. | Vasilieu, Aliaksei Aliaksandravich (Vasilyeu, Aliaksey Aliaksandravich) Vasiliev, Aleksei Aleksandrovich (Vasilyev, Alexey Alexandrovich) | ВАСІЛЬЕЎ, Аляксей Аляксандравіч | ВАСИЛЬЕВ, Алексей Александрович | | Presidente da Comissão Eleitoral Regional da região de Minsk. Enquanto Presidente de uma Comissão Regional de Eleições, é responsável pelas violações das normas eleitorais internacionais nas eleições presidenciais, em 19 de dezembro de 2010, na região de Minsk. |
| 227. | Vehera, Viktar Paulavich Vegeira, Viktor Pavlovich | ВЕРЕРА, Віктар Паўлавіч | ВЕГЕРА, Віктор Павлович | | Primeiro Vice-Diretor do KGB. É responsável pela ação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. Abriu a investigação do caso do preso político Ales Byaliatski, um dos mais destacados defensores dos direitos humanos, Chefe do centro de direitos humanos bielorrusso "Vyasná" e Vice-Presidente da FIDH. A. Byalyatski participou ativamente na defesa e prestação de assistência às vítimas da repressão relacionada com as eleições de 19 de dezembro de 2010 e da repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 228. | Volkau, Siarhei Mikhailovich Volkov, Sergei Mikhailovich (Volkov, Sergey Mikhailovich) | ВОЛКАЎ, Сяргей Міхайлавіч | ВОЛКОВ, Сергей Михайлович | | Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. Enquanto ex-Chefe da Direção de Informações do KGB, é responsável pela atuação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. |
| 229. | Yakunchykhin, Aliaksandr Anatolyevich (Iakunchykhin, Aliaksandr Anatolievich) Yakunchikhin, Aleksandr Anatolyevich (Iakunchikhin, Alexandr Anatolievich) | ЯКУНЧЫХІН, Аляксандр Анатольевіч | ЯКУНЧИХИН, Александр Анатольевич | | Juiz no Tribunal Distrital Central de Minsk. Em 2010-2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 17.11.2011, Makayew Alyaksandr, 5 dias de prisão; b) 07.07.2011, Tukay Illya, 12 dias de prisão; c) 07.07.2011, Shapchys Yawhen, 12 dias de prisão; d) 31.01.2011, Kulakow Lyeanyid, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); e) 21.12.2010, Yaromyenak Uladzimir, 15 dias de prisão; f) 20.12.2010, Daroshka Alyaksey, 12 dias de prisão; g) 20.12.2010, Kakhno Herman, 12 dias de prisão; h) 20.12.2010, Palyakow Vital, 15 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 230. | Yarmalitski, Siarhei Uladzimiravich Ermolitski, Sergei Vladimirovich (Yermolitski, Sergei Vladimirovich) | ЯРМАЛІЦКІ, Сяргей Уладзіміравіч | ЕРМОЛІЦКІЙ, Сергей Владимирович | | Diretor do campo prisional de Shklov. É responsável pelo tratamento desumano dos detidos e pelo processo contra o ex-candidato presidencial Nikolai Statkevich, que foi detido na sequência dos acontecimentos de 19 de dezembro de 2010, e outros detidos. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|-------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|---|
| 231. | Yuferitsyn, Dzmitry Viktarovich (Iuferytsyn, Dzmitry Viktarovich) Yuferitsyn, Dmitri (Dmitry) Viktorovich (Yuferitsin, Dmitri Viktorovich; Iufertsyn, Dmitry Viktorovich) | ЮФЕРЫЦЫН, Дзмітрый Віктаравіч | ЮФЕРИЦЫН, Дмитрий Викторович | | Juiz no Tribunal da Circunscrição de Leninski de Minsk. Em 2010, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 20.12.2010, Charukhin Kanstantsin, 30 unidades diárias (1 050 000 BLR); b) 20.12.2010, Yarmola Mikalay, 15 dias de prisão; c) 20.12.2010, Halka Dzmitry, 10 dias de prisão; d) 20.12.2010, Navumaw Viktar, 12 dias de prisão; e) 20.12.2010, Haldzenka Anatol, 10 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão ou pesadas multas pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo portanto responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 232. | Zaharouski, Anton Zagorovski, Anton | ЗАГАРОЎСКІ, Антон | ЗАГОРОВСКИЙ, Антон | | Procurador da Circunscrição de Frunzenski de Minsk, encarregado do processo do manifestante Vasili Parfenkov. Responsável pela aplicação de sanções administrativas e penais por motivos políticos contra representantes da sociedade civil. |
| 233. | Zaitsau, Vadzim Iurievich Zaitsev, Vadim Iurievich | ЗАЙЦАЎ, Вадзім Юр'евіч | ЗАЙЦЕВ, Вадим Юрьевич | d. n.: 1964 | Diretor do KGB. Responsável pela transformação do KGB no principal órgão de repressão contra a sociedade civil e a oposição política. Responsável pela divulgação, através dos meios de comunicação social, de falsas informações sobre os manifestantes de 19 de dezembro de 2010, alegando que tinham trazido material que mencionavam utilizar como armas. Dirigiu pessoalmente ameaças à vida e à integridade física da esposa e do filho do ex-candidato presidencial Andrei Sannikov. É sobretudo dele que partem as ordens de perseguição ilegal da oposição política e de tortura e maus-tratos dos opositores detidos. |
| 234. | Zaitseva, Viktoriya Henadzeuna Zaitseva, Viktoriya Gennadievna | ЗАЙЦАВА, Вікторія Генадзеўна | ЗАЙЦЕВА, Виктория Геннадьевна | | Juíza do Tribunal da Cidade de Minsk. Rejeitou (enquanto juíza-adulta) os recursos contra as condenações do ex-candidato presidencial Andrei Sannikov, dos ativistas da sociedade política e civil Ilya Vasilevich, Fiodor Mirzayanov, Oleg Gnedchik e Vladimir Yeromenok. O julgamento constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. |
| 235. | Zakharau, Aliaksei Ivanavich Zakharov, Aleksei Ivanovich (Zakharov, Alexey Ivanovich) | ЗАХАРАЎ, Аляксей Іванавіч | ЗАХАРОВ, Алексей Иванович | | Ativamente implicado na repressão da sociedade civil na Bielorrússia. Enquanto ex-Vice-Chefe da Direção de Contra-Espionagem Militar do KGB, é responsável pela atuação repressiva do KGB contra a sociedade civil e a oposição política. Sob a sua supervisão, o pessoal do KGB participou nos interrogatórios de ativistas políticos após a manifestação de 19 de dezembro de 2010. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|--------------------------------------|--------------------------------------|---|--|
| 236. | Zapasnik, Maryna Sviataslavauna Zapasnik, Marina Sviatoslavovna | ЗАПАСНИК, Марына Святаславаўна | ЗАПАСНИК, Марина Святославовна | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Leninski de Minsk. Em 2011, multou ou condenou a pena de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 18.07.2011, Palyakow Vital, 12 dias de prisão; b) 07.07.2011, Marozaw S., 10 dias de prisão, c) 07.07.2011, Badrahin Alyaksandr, 10 dias de prisão, d) 07.07.2011, Marozova S., 10 dias de prisão, e) 07.07.2011, Varabey Alyaksandr, 15 dias de prisão; f) 04.07.2011, Mazurenka Mikita, 10 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo, portanto, responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 237. | Zhadobin, Iury Viktarovich (Zhadobin, Yury Viktarovich) Zhadobin, Iuri Viktorovich (Zhadobin, Yuri Viktorovich) | ЖАДОБІН, Юрый Віктаравіч | ЖАДОБИН, Юрий Викторович | d. n.: 14.11.1954 ID: 3141154A021PB0 | Ministro da Defesa. Enquanto membro do Conselho de Segurança, aprova as decisões repressivas adotadas a nível ministerial, incluindo a decisão de reprimir as manifestações pacíficas de 19 de dezembro de 2010. Após dezembro de 2010, referindo-se à oposição política saudou a "derrota total das forças de destruição". |
| 238. | Zhuk, Alena Siamionauna (Zhuk, Alena Syamionauna) Zhuk, Elena Semenovna (Zhuk, Yelena Semyonovna) | ЖУК, Алена Сямёнаўна | ЖУК, Елена Семеновна | | Juíza do Tribunal da Circunscrição de Pervomayskij em Vitsebsk. Em 24 de fevereiro de 2012, condenou Syarhei Kavalenka, considerado prisioneiro político desde o início de fevereiro de 2012, a dois anos e um mês de prisão por violação do regime de prova. Diretamente responsável por violações dos direitos humanos de uma pessoa por ter recusado a Syarhei Kavalenka o direito a um processo equitativo. Syarhei Kavalenka tinha sido previamente condenado a pena suspensa por ter arvorado em Vitsebsk uma bandeira histórica proibida branca-vermelha-branca. A subsequente condenação proferida por Alena Zhuk foi de uma severidade desproporcionalizada em relação à natureza da infração, não estando em conformidade com o código penal bielorrusso. As ações desta juíza constituíram uma violação direta dos compromissos internacionais da Bielorrússia no domínio dos direitos humanos. |
| 239. | Zhuk, Dzmitry Aliaksandravich Zhuk, Dmitri Aleksandrovich | ЖУК, Дзмітрый Аляксандравіч | ЖУК, Дмитрий Александрович | d. n.: 07.07.1970 ID: 3070770A081PB7 | Diretor-Geral da agência noticiosa estatal BELTA. Responsável por veicular a propaganda estatal nos meios de comunicação social, que provocou, apoiou e justificou a repressão contra a oposição política e a sociedade civil em 19 de dezembro de 2010, inclusive recorrendo a informações deturpadas. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|------|--|---------------------------------------|--|--|---|
| 240. | Zhukouskaia, Zhanna Aliakseeuna (Zhukouskaya, Zhanna Aliakseyeuna) Zhukovskaya, Zhanna Alekseevna (Zhukovskaya, Zhanna Alekseyevna) | ЖУКОЎСКАЯ, Жанна Аляксеўна | ЖУКОВСКАЯ, Жанна Алексеевна | | Juíza no Tribunal Local de Frunzenski da cidade de Minsk. Diretamente implicada na repressão judicial de manifestantes pacíficos em 19 de dezembro de 2010. Em 20 de dezembro de 2010, condenou os ativistas da sociedade civil Iryna Yarashevich e Mikhail Yakavenka a, respetivamente, 15 e 10 dias de prisão. Em 7 de julho de 2011, condenou o ativista da sociedade civil Barys Sidareika a 10 dias de prisão por ter participado numa manifestação silenciosa de protesto. A forma como conduziu os julgamentos constituiu uma clara violação do Código de Processo Penal. Sancionou a utilização de elementos de prova e testemunhos irrelevantes para o acusado. |
| 241. | Zhukouski, Siarhei Kanstantsinovich Zhukovski, Sergei Konstantinovich | ЖУКОЎСКІ, Сяргей Канстанцінавіч | ЖУКОВСКІЙ, Сергей Константинович | | Procurador do Ministério Público da Circunscrição de Zavodskoi, Minsk, responsável pelo processo de Khalip Irina, Martselev Sergei, Severinets Pavel, todos eles destacados representantes da sociedade civil. A acusação que formulou apresenta uma clara motivação iminentemente política e constitui uma evidente violação do Código de Processo Penal. Fundamentava-se numa tipificação errada dos acontecimentos de 19 de dezembro de 2010 e não foi corroborada por elementos de prova nem por declarações de testemunhas. |
| 242. | Ziankevich, Valiantsina Mikalaeuna (Zyankevich, Valyantsina Mikalayeuna) Zenkevich, Valentina Nikolaevna | ЗЯНЬКЕВІЧ, Валянціна Мікалаеўна | ЗЕНЬКЕВІЧ, Валентина Николаевна | | Juíza no Tribunal da Circunscrição de Leninski de Minsk. Em 2010 multou ou condenou a penas de prisão representantes da sociedade civil que participaram em manifestações pacíficas, nos seguintes processos: a) 20.12.2010, Yarmolaw Yahor, 12 dias de prisão; b) 20.12.2010, Palubok Alyaksandr, 15 dias de prisão; c) 20.12.2010, Mikhalkin Zakhar, 10 dias de prisão; d) 20.10.2010, Smalak Syarhey, 15 dias de prisão; e) 20.12.2010, Vassilewski Alyaksandr, 15 dias de prisão. Condenou repetidamente a penas de prisão pessoas que participaram em manifestações pacíficas, sendo, portanto, responsável pela repressão da sociedade civil e da oposição democrática na Bielorrússia. |
| 243. | Zimouski, Aliaksandr Leanidavich Zimovski, Aleksandr Leonidovich | ЎЗІМОЎСКІ, Аляксандр Леанідавіч | ЗІМОВСКІЙ, Александр Леонідович | d. n.: 10.1.1961 l. n.: Germany (GDR) Alemanha-(RDA) ID: 3100161A078PB5 | Assessor de imprensa e ex-Presidente da Empresa Estatal de Radiotelevisão. Até dezembro de 2010 foi o principal interveniente da propaganda do regime, denegrindo sistematicamente a oposição e dando justificações para as graves violações dos direitos humanos e a recorrente repressão da oposição e da sociedade civil na Bielorrússia. |

B. Pessoas singulares ou coletivas, entidades e organismos a que se refereº artigo 2.o, n.º1

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|---|---|---------------------------|------------------------|--|--|
| 1 | Beltechexport | | 'ЗАО Белтехэкспорт' | Republic of Belarus (República da Bielorrússia), 220012, Minsk, Nezavisimost ave., 86-B Tel: (+375 17) 263-63-83, Fax: (+375 17) 263-90-12 | Entidade que anteriormente pertencia a Vladimir Peftiyev. Tem como acionista maioritário Dmitry Gurinovich, ex-conselheiro de Vladimir Peftiyev na Velcom. A Beltechexport é favorecida pelo regime enquanto principal exportador de armas e equipamento militar de que o Estado é proprietário ou que são produzidos por empresas estatais. Apoia e é fonte de receitas para o regime de Lukashenka, através da venda de armamento. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|---|---|--|--|--|
| 2. | Sport-Pari | | 'ЗАО Спорт-пари' (оператор республиканс-кой лотереи) | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev, através da suas entidades Business Network e BT Tele- communications. Sport-Pari é controlada por Vla- dimir Peftiyev juntamente com Dzmitry Aliaksan- dravich Lukashenka, que controlada o Clube Des- portivo do Presidente, associação que detém uma quota maioritária obrigatória na Sport-Pari. |
| 3. | Private Unitary En- terprise (PUE) BT Telecommunications | | частное унитарное предприятие ЧУП 'БТ Телекоммуни- кации' | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 4. | LLC Delovaya Set | ООО Деловая сеть | | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 5. | CJSC Sistema investiciei i inovacii | ЗАО Системы инвестиций и инноваций | | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 6. | PUC Sen-Ko | ЧУП Сен-Ко | | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 7. | PUC BT Invest | ЧУП БТ Инвест | | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 8. | The Spirit and Vodka Company Aquadiv | Малиновщи- зенский спиртзаводочный завод Аквадив | | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 9. | Beltekh Holding | Белтех Холдинг | | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 10. | Spetspriborservice | Спецприборсервис | | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 11. | Tekhnosoyuzpribor | Техносоюзприбор | | | Entidade controlada por Vladimir Peftiyev. |
| 12. | LLC Triple | ООО ТРАЙПЛ | | Pobediteley Avenue 51/2, Room 15 220035 Minsk Республика Беларусь, 220035 Минск, проспект Победителей, дом 51, корпус 2, помещение 15 | Sociedade holding de Iury Chyzh. Iury Chyzh presta apoio financeiro ao regime de Lukashenka, no- meadamente através da sua sociedade holding LLC Triple. |
| 13. | JLLC Neftekhimtrading | СООО НефтеХимТрейдинг | | Registado em 2002, em Minsk | Filial da LLC Triple. |
| 14. | CJSC Askargoterminal | ЗАО Аскартерминал | | | Filial da LLC Triple. |
| 15. | LLC Triple Metal Trade | ООО Трайплметалл- рейд | | | Filial da LLC Triple. |

| | Nomes Transcrição da grafia bielorrussa Transcrição da grafia russa | Nomes (em bielorrusso) | Nomes (em russo) | Elementos de identificação | Motivos de inclusão na lista |
|-----|---|--|---------------------|----------------------------|--|
| 16. | JSC Berezovsky KSI | ОАО Березовский комбинат силикатных изделий | | | Filial da LLC Triple. |
| 17. | JV LLC Triple-Techno | СП ООО Трайпл- Техно | | | Filial da LLC Triple. |
| 18. | JLLC Variant | СООО Вариант | | | Filial da LLC Triple. |
| 19. | JLLC Triple-Dekor | СООО Трайпл- Декор | | | Filial da LLC Triple. |
| 20. | JCJSC QuartzMelProm | СЗАО Кварцмелпром | | | Filial da LLC Triple. |
| 21. | JCJSC Altersolutions | СЗАО Альтерсолюшнс | | | Filial da LLC Triple. |
| 22. | JCJSC Prostemarket | СЗАО Простомаркет | | | Filial da LLC Triple. |
| 23. | JLLC AquaTriple | СП ООО Акватрайпл | | | Filial da LLC Triple. |
| 24. | LLC Rakowski browar | ООО Ракаўскі бровар | | | Filial da LLC Triple. |
| 25. | MSSFC Logoysk | ГСОК Логойск | | | Filial da LLC Triple. |
| 26. | Triple-Agro ACC | Трайпл-Агро | | | Filial da LLC Triple. |
| 27. | CJSC Dinamo- Minsk | ЗАО ФК Динамо- Минск | | | Filial da LLC Triple. |
| 28. | JLLC Triplepharm | СООО Трайплфарм | | | Filial da LLC Triple. |
| 29. | LLC Triple-Veles | ООО Трайпл-Велес | | | Filial da LLC Triple. |
| 30. | Univest-M | Юнивест | | | Entidade controlada por Anatoly Ternavsky. |
| 31. | FLLC Unis Oil | ИООО Юнис Ойл | | | Filial da Univest-M. |
| 32. | JLLC UnivestStroyInvest | СООО ЮнивестСтрой- Инвест | | | Filial da Univest-M.» |